Porte Pago.

TIERRA GALLEGA

SEMANARIO REGIONAL ILUSTRADO

Dirección y Administración: 18 de Julio 1091. Director: JOSÉ M.ª BARREIRO Administrador: JULIO VÁZQUEZ ANIDO Teléfono: "La Uruguaya" 2314. - Central

AÑO I. Montevideo, Domingo 18 de Febrero de 1917 Núm. 2.

Nobles propósitos

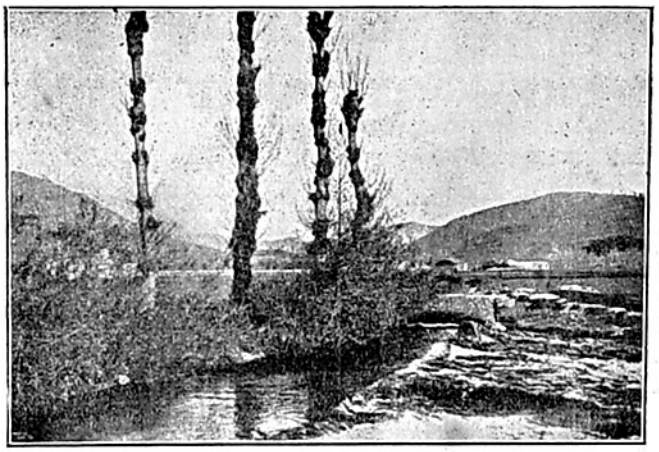
Dos palabras

Las felicitaciones que en distintas formas llegaron a nosotros de muchos de nuestros conterrános con motivo de la aparición de este semanario, felicitaciones que hemos recibido con el alma rebosante de júbilo y satisfacción, nos dicen de una manera clara que supimos avivar en los corazones gallegos del Uruguay, el sagrado fuego del amor a la tierra en que tuvimos la placentera dicha de nacer. Ello nos estimula y alienta para seguir con más vehemente cariño, con más ardiente entusiasmo, la difícil pero culta y patriótica labor tan felizmente comenzada.

Como en esta empresa no nos guían propósitos de egoismo mercantil, pues, hijos del trabajo solo aspiramos con honradez a poder vivir modestamente, dedicaremos todo el sobrante, si por fortuna algún día lo hubiera, a mejorar el semanario que, desde ya, prometemos será siempre fiel intérprete del noble sentir y pensar de la colonia, y denodado y valiente defensor de sus intereses materiales y morales.

Agradecidos al recibimiento que nos ha sido dispensado y halagados por la la esperanza de que los paisanos no habrán de negarnos nunca su valioso y necesario apoyo, continuaremos nuestra obra con tanto éxito emprendida, para gloria de Galicia y orgullo de sus hijos en esta República, que sabiendo querer con fruición a la tierra en donde viven y trabajan, no olvidan nunca a la que les dió el ser y es nido amoroso de sus más gratos y dulces afectos.

GALICIA PINTORESCA



MONDOÑEDO. — Presa d'a Cega.

CARNAUAL

Montevideo se divierte

Hoy comienza el efímero reinado de Momo.

El viejo eternamente joven de blancas y ensortijadas guedejas lucirá su simbólico traje de raros colorines con flecos de cascabeles por avenidas y parques, teatros y salones, haciendo una grotesca mueca a su séquito de arlequines, y saludando a sus adoradores con estridentes y sarcásticas carcajadas.

Montevideo recibirá al loco rey bajo palio de serpentinas, permitiéndole que durante ocho dias, ejerza a su placer y antojo el bufonesco reinado de la locuocidad y la risa.

No faltará algún filósofo trasnochado que caiga en la inocente vulgaricad de decir que son estos los irónicos días del año en que la humanidad se presenta tal cual es en el escenario donde se representa la farándula dè la vida. ¡Macanas de los filósofos!

La juventud goza lo indecible en estas bullangueras fiestas, y hasta los viejos de buen humor suelen echar una cana al aire recordando tiempos que ¡ay! no volverán como las becquerianas golondrinas.

Los carnavales de Montevideo han sido siempre famosos. Claro que este año no han de tener el esplendor que en otros le dieron mundial renombre; pero, ¡qué caray!, a mal tiempo buena cara como dice el viejo adagio, y a esperar días mejores que no han de estar lejos para esta hermosa tierra, merecedora, por todos conceptos de inefables venturas e inacabables dichas.

A divertirse, pues, montevideanos, que la vida es breve y la alegría es el más exquisito manjar del espíritu.

AGRADECIDOS

Con motivo de la aparición de TIERRA GALLEGA, los diarios de Montevideo, retribuyendo gentilmente nuestro saludo, nos dedican lisonjeros sueltos que agradecemos y reproducimos.

El Diario Español

Tierra Gallega. — Acaba de llegar a nuestra mesa de redacción este nuevo colega.

Es un periódico gallego; se nos presenta ataviado con galas en verdad bellas, y tanto por su aspecto tipográfico como por lo selecto y provechoso de su lectura, «Tierra Gallega», como órgano regional, está dispuesto a alcanzar un lugar distinguido en el periodismo montevideano.

En su primer número contiene artículos, información y gráficos de actualidad y de indiscutible interés para los hijos de Galicia que aqui viven.

El director de este nuevo colega, José M.ª Barreiro, es un periodista de cepa, síncero batallador, que pone en todas sus obras una fuerza de voluntad sin límites. Es ilustrado, y conoce, por experiencia, cómo se orienta un periódico Es inteligente, y como a ello auna un justificado amor hacia la patria chica, «Tierra Gallega» va a ser el fiel reflejo de una cabeza equilibrada, de un espíritu inquebrantable y de un corazón noble.

Celebramos la aparición de este nuevo colega, agradecemos, en la parte que nos toca, su saludo y le deseamos venturas sin cuento en esta dura senda del periodismo.

La Razón

Los gallegos en el Uruguay tienen ya su semanario. — Hace varios meses presentamos en estas columnas a un periodista de Bayona (Galicia), al señor José M.ª Barreiro, que fué acogido aquí por sus coterráneos con verdaderas manifestaciones de entusiasmo y cordialidad. Barreiro es también músico y es poeta. Sus obras teatrales dicen bien a las claras de un espíritu sensible y armonioso, nada vulgar. A instancias de algunos hijos de Galicia — de merecido ascendiente entre nosotros — Barreiro ha sacado un periódico que destina a la numerosa colonia: «Tierra Gallega» se titula.

El primer número tiene un material nutrido: informaciones, artículos literarios donde la «saudade» pone una tilde de emoción.

Retribuimos el gentil saludo.

El Pueblo

Tierra Gallega. — Como lo anunciamos oportunamente, ha aparecido hoy el primer ejemplar de este semanario ilustrado que dirige el caballero español don José María Barreiro, que sale a luz con el fin de defender los intereses hispánicos en el Uruguay.

El Pueblo, retribuye el franco saludo y deséale largos años de vida próspera, a éste nuevo órgano de la colonia gallega.

La Tribuna Popular

Tierra Gallega.—Hemos tenido el agrado de recibir el primer número de la revista que nombra el título, simpática publicación que viene a llenar un vacío entre los numerosos y significativos miembros de esa laboriosa colectividad española.

Retribuimos en la parte que nos toca su caballeresco saludo, y le deseamos una prosperidad digna de los altos propósitos que en su programa concreta.

La Democracia

La Colonia Gallega.— Importante semanario. — La numerosa colonia galaica entre nosotros, acaba de dar un paso de adelanto y de cultura, creando una revista titulada «Tierra Gallega», la que bajo la dirección del periodista José M.ª Barreiro, está destinada a larga y próspera vida.

El señor Barreiro no es un desconocido, ni un principiante. Periodista avezado, autor dramático de garra, tiene ya en su haber un considerable número de triunfos en su carrera literaria.

Al saludar, pues, al distinguido cólega que acaba de ver la luz pública, le deseamos fecunda y prolongada existencia.

El Bien

Tierra Gallega. — Acaba de aparecer el primer número de este nuevo semanario, órgano de la colectividad gallega radicada en nuestro país, y el cuál es dirigido por el señor José María Barreiro, periodista hispano de reconocida ilustración y honrosos antecedentes. En el artículo de presentación, «Tierra Gallega» hace resaltar la importancia del cometido que viene a cumplir y de la sentida necesidad que se propone satisfacer.

Retribuimos al flamante cólega, en los que nos toca, el saludo que dirige a la prensa del Uruguay y deseámosle próspera y larga vida.

——

Si algunos otros colegas nos dispensaron el honor de ocuparse de nosotros, que nos perdonen la omisión ya que no nos ha sido posible averiguarlo.

"Tierra Gallega"

viene a estrechar los vínculos de amor y solidaridad entre los gallegos de Montevideo.

Sea Vd. suscriptor de "Tierra Gallega".

La tierra gallega

¡Oh lejanas memorias de la tierra lejana,
Olorosas a hierbas frescas por la mañana!
¡Tierra de maizales húmedos y sonoros
Donde cantan del viento los invisibles coros,
Cuando deshoja el sol la rosa de sus oros,
En la cima del monte que estremecen los toros!

¡Oh, los hondos caminos con cruces y consejas,
Por donde atardecido van tranqueando las viejas,
Cargadas con la leña robada en los pinares,
Y que en aquella noche ha de ahumar en sus lares,
Mientras cuenta su voz los cuentos seculares
Y a lo lejos los perros ladran en los pajares!

¡Oh tierra, de la fabla antigua hija de Roma,
Que tiene campesinos arrullos de paloma!
El lago de mi alma, yo lo siento ondular
Como la seda verde de un naciente linar,
Cuando tú pasas, vieja alma de mi lugar,
En la música de algún viejo cantar.

¡Oh tierra, pobre abuela olvidada y mendiga,
Bésame con tu alma ingenua de cantiga! . . .
Y que aromen mis versos como aquellas manzanas
Que otra abuela solía poner en las ventanas
Donde el sol del invierno daba por las mañanas
¡Oh mis viejas abuelas, mis memorias lejanas!

Ramon del Valle Inclán.

Salve...

¡Galicia, patria de mi raza, patria mía! ¡Salve! Deja que en tu nítida y sacrosanta frente deposite el dulce beso de mi amor filial.

Déjame que te añore, maga de blancas playas y acantilados gigantes que semej n el fantástico teclado de tu clave sonora, donde las invisibles ondinas del oceano preludiaron alegres alboradas mezcladas de viriles aturuxos, alalás melancólicos con vibrantes sonidos de clarín guerrero, y melodías de amor engarzadas en el recio chocar de los aceros cuyas notas al resonar en tus floridos y ubérrimos valles y en tus elevadas montañas, se gravaron con carácteres indelebles en el magestuoso pentagrama de los siglos para formar el valiente himno de la historia de tu regio suelo.

¿Cómo olvidarte, madre cariñosa, si al sentir los besos fraternales de las brisas del Plata hube de llorar amargamente recordando tu háito garimoso que acarició mi débil cuerpecillo al ver por vez primera la luz hermosa de tu sol espléndido?

¿Cómo no recordarte, regia matrona de turgentes senos en los que alimentastes el poético numen de la inmortal Rosalía?

¿Cómo no saludarte con las valientes estrofas de Curros bajo la azul bóveda del grandioso templo de la Naturaleza, y no perfumar tu altar de gloria y alabastro con el incienso de Añón y las plegarias de Macías?

¡Salve, Galicia bella, madre adorada! Tus hijos ausentes te aman y viven pensando en tí ansiando volver a tu meigo regazo para sentir de nuevo el dulzor de tus tiernas caricias

Galicia, patria mía. ¡Bendita seas!

J. Rodriguez de Vicente.

N'a veira d'o mar

——

PAROLA

——

—Bos días, Chuco.

—Adiós, Xan; ¿como che vai, paisano?

—Ben, home, gracias á Dios. E tí ¿como te alcontras?

—Mais forte que un carballo.

—Sempre te topo eiquí.

—Sempre ollando pra ese mar: o camiño da terra non se esquece nunca.

—Si por enriba d' él houbese unha corredoira, ¡miña nai quiridiña!...

—Eu ítame anque fose nun carro de bois.

—Que faces que non te sentas?..., eiquí tes un croyo.

—Votaremos un pitillo e falaremos un pouco.

—E iso que tes n'a man, ¿qué cousa é?

—Un preódico noso: Terra Gallega.

—O que saliu oxe?

—Acertache. Veño de refregarlo n' os fociños a Tomás, o fillo de María d' a Ulla.

—¡Malo raxo... Entón, que che pasou con ese lacasán?

—Inda mais que lacasán.

—Conta, home, conta.

—Ti xa sabes qu' ese arpeiro nega a terra donde naceu e faise pasar por vasco.

—Como si nos non conocéramos a nai que o pareu!

—E non os lembráramos de cando andaba o toxo pra quentar o forno o día que a tía a señora Nicolasa a Demexa cocía pan de millo.

—C'os pantalós mortos de risa por certa parte.

—Pois, agora, escóitao. Dende que estuvo n' o tambo de don Poulino, monxéndolle o leite as vacas e xuntou catro vintens, dalle vergoña decir qu' é gallego.

—Eisí o fenda un rayo!

—Pouco menos lle pasou fai dez minutos.

—Cóntame, cóntame.

—Escoita. Viña eu pol-a calle de Florida dereito eiquí, lendo estas cousiñas tan meigas d' a aldea que trai Terra Gallega, e topo c' o él que desemboucaba de Durazno. Adios, vasco.—díxenlle eu eisí medio socarreiro—.A mucha honra, — contestoume —. Eu cando lle oubin decir iso, pareceume que as boyas d' o porto baillaban unha muiñeira. Abrin o preódico, púxenllo cerca d'os morros c'o a folla que ten a praya d' as Corbaceiras de Pontevedra, e pregunteille: Olla Tomás, ¿tí non coneces esta ribeiriña?.- No, —respondeume ; Yo no soy gallego. Mira. Chuco, cando lle oubin decir, iso, xa non eran soyo as boyas as que baillaban a muiñeira, hastra o guardia civil d' a esquina pareceume un labisome y-o pau con que lle fala os trens pra que sigan viaxe, figuróuseme un fungueiro d' un carro.

—Si estou eu elí!...

—Chameille bandallo, lacasán, larpeiro, porco, magoto de sardiña.... e logo voteille todo repertorio criollo: zanahoria, otario, belinún, zapallo... hastra lle chamei canfinfleiro.

—E dempois....

—Arrieille tres piñas n'os fociños qu'estouparon como un foguete de tres estalos.

—Ben feito.

—Caiu n' o chan berrando como un becerro y-escomenzou a sangrar como un cocho cando lle meten o coitelo n' as tripas.

—E qué decía?

—Acudirme que me matou este home; miña nai queridiña que morro.... ¡Ah, larpeiro! —díxenlle eu—, agora eres gallego, ¿non? agora chamas por tua nai n' a fala d' a nosn terriña, ¿verdad?.... Dinlle con Terra Gallega n' os fociños e marchei asubiando unha foliada satisfeito de haberlle cobrado a un mal gallego a deuda de negar a sua terra.

Veñan eses cinco, Chuco; tí eres un home. Como ese lacasán hay moitos sinvergoñas por estas terras que negan a su pátrea, sin pensar que a única honra que levan c' o cles, é a de haber nacido en Galicia.

—Pois xúrote que agora cada vez que ese larpeiro negue a terra donde naceu, ha de votar man as narices.

—Ben feito. Anda, ven que che convido a tomar un cívico.

—Agredezcocho moito pero non podo; xa é un pouco tarde y-a patrona ha de estar que estrila.

—Como queiras. O domingo que ven' agárdote n' este mismo sitio pra seguir parolando.

—No mesmo sitio y-a mesma hora.

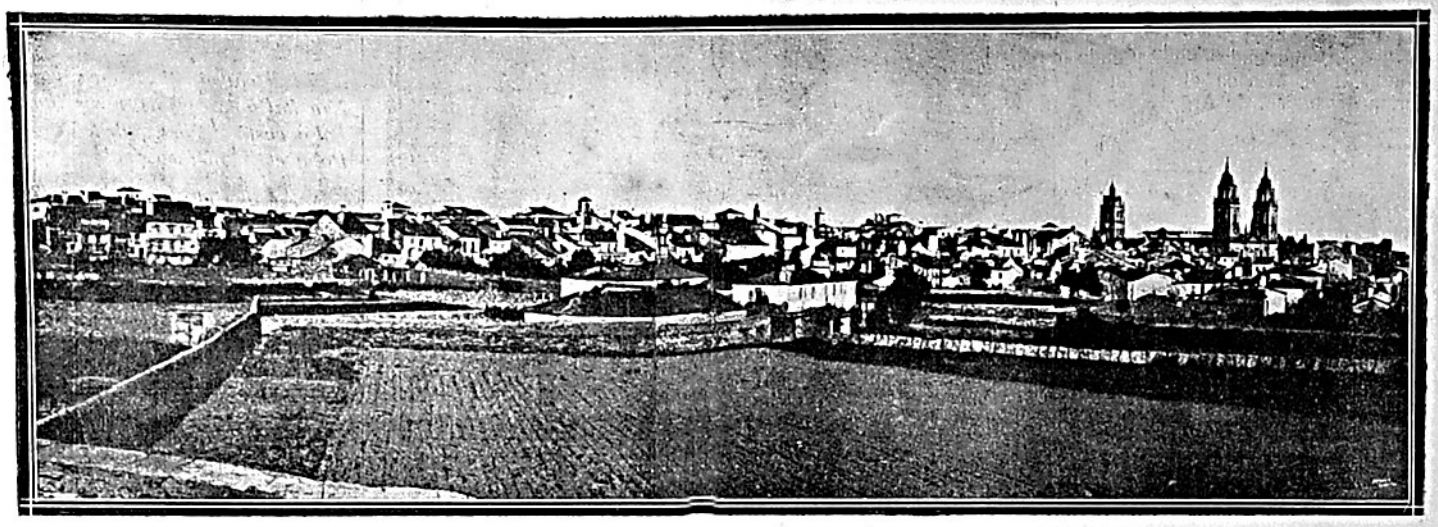
—Adiós, Chuco.

—Adiós, Xan.

Pol-a cópca,

Juan de Otero.

CIUDADES, VILLAS Y ALDEAS GALLEGAS



LUGO.

EL RINCON DEL COMERCIANTE

Consecuentes con el programa de **Tierra Gallega**, los lectores comerciantes tendrán su «rincón» en el cuál se contestarán también las consultas que quieran hacerse a su encargado, sobre temas exclusivamente comerciales. Diríjase la correspondencia a «Haber».—Avenida 18 de Julio 1091.—Montevideo.

Los libros de comercio

II

Quedamos en que el primer trámite necesario para cumplir con las disposiciones de la ley de reformas al Código de Comercio que transcribimos en el número anterior, es el de efectuar la inscripción en el Registro Público de Comercio (Matrícula de Comerciantes).

Para solicitar la inscripción debe presentar el peticionante un escrito en el cual expresará los siguientes datos:

Nombre, estado y nacionalidad.

Ramo de comercio explotado.

Siendo sociedad se deberá expresar el nombre de los socios y la razón social adoptada.

Además es imprescindible indicar si la casa tiene factor, gerente o encargado al frente del establecimiento, y en caso afirmativo expresar el nombre del gerente, quien firmará también la solicitud.

Presentada la solicitud y concedida la inscripción por el juez, previos los trámites del caso, queda el comerciante legalmente matriculado y con derecho a todas las prerrogativas de la ley comercial y con todas las obligaciones que la misma impone.

Una vez efectuada la inscripción en la matrícula, se rubrican los libros. Este trámite lo efectúa el Juzgado gratuitamente.

Los libros que la ley declara obligatorios son el Diario, el Inventario y el Copiador de Cartas. Estos son los libros *obligatorios* pero si se quiere llevar además otros libros adecuados a la importancia o a la índole del negocio, estos libros pueden ser: Mayor, Compras, Ventas, Caja, Vencimientos, etc.

Con los libros rubricados está el comerciante en condiciones de asentar en ellos las operaciones de su casa de comercio, de modo que los libros sean de positiva utilidad para él, para sus acreedores y para la sociedad en general, ya que no se concibe que en un organismo tan complicado como es el comercio en el cual se encadenan y se enlazan íntimamente todos los factores que en él intervienen, haya personas que aun niegan a pie juntillas las enormes ventajas de la contabilidad.

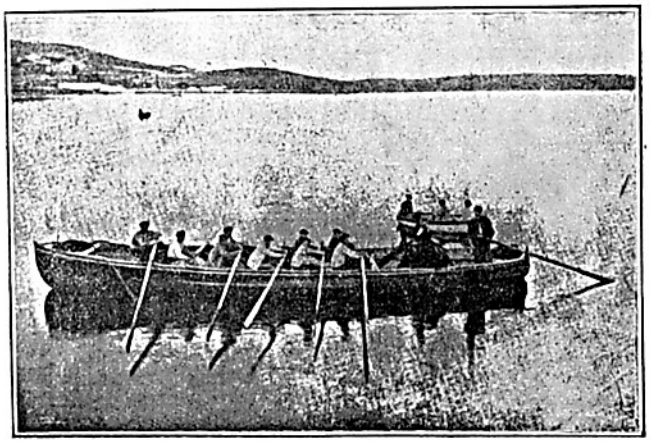
Exige la técnica administrativa que el primer acto que se debe asentar en los libros para que ellos respondan armónicamente a la exigencias de los preceptos contables, sea el *inventario*.

El inventario es el punto inicial de un período contable y en él se condensa el estado de la casa en esos dos capítulos que se llaman «activo» y «pasivo». El inventario presenta, o debe presentar al comerciante, con la elocuente lógica de los números, su situación económico-financiera, su grado de solvencia y más que todo, el resultado de su trabajo durante todo el período anterior, etc.

Por esa razón, el inventario es el acto más delicado y más trascendental de la contabilidad. Puede asegurarse que un gran porcentaje de los inventarios que se hacen anualmente no son del todo exactos. Esta inexactitud procede en unos casos por incompetencia del que lo efectúa, en otros por no comprender la verdadera importancia de este acto, y en otros por creer el comerciante que, «como no tiene que dar cuenta de sus actos a nadie» no hay razón para observar mayor escrupulosidad, etc.

Haber.

LA PESCA DE LA SARDINA



Una trainera.

Historia de un Aguila

Asordaba a Europa el estrépito de las victorias de Napoleón.

En la embriaguez de amor patrio que produce el triunfo, los hijos de la antigua Francia anhelaban como don el más precioso, una prenda, por insignificante que fuera, venida de las manos de Bonaparte, el primogénito de la gloria y de la fortuna.

Pedíanla sus ejércitos de mar y tierra, cual si el éxito venturoso de las guerreras empresas estuviera vinculado a la insignia del emperador.

Por eso, una hermosa mañana de verano, el navío francés «Atlas», engalanado de banderas, saludaba con el estruendo de su artillería al héroe del siglo, que le dispensaba la suspirada honra.

Napoleón regalaba al buque «la bandera con el águila imperial».

¡Qué ufana surcó las aguas la nave engrandecida!

El humo de la pólvora había velado aquella alegoría de la historia romana que presentaba unidos el Capitolio y la Roca Tarpeya.

Así los marinos del «Atlas» no presintieron que la fecha de 1806 distaba muy poco de la de 1808.

Cuando la patria del «alcalde de Móstoles» lanzó el grito de guerra al pérfido extranjero que pretendía subyugarla, se nubló el horizonte de la fortuna y avanzó sombría la tarde de la desgracia que traía en pos la noche de Santa Elena.

También era verano. También el sol teñía de oro con sus primeros fulgores las ondas del océano. También tremolaban las flámulas, y se repetían los vítores, y estallaba el cañón a bordo del navío «Atlas».

Pero la escena no era la misma de antes. Era 1808, no 1806. Era en Vigo, no era en el Havre.

Fieles al deber, los batallones de marina del departamento de Ferrol habían salido a campaña, al mando de don Ramón Romay, noble hijo de la Coruña, oriundo de Vigo, que tanto había de enaltecer en Astor-

ga, Burgos, Espinosa de los Monteros, Tordesillas, San Sebastián, San Marcial, orillas del Vidasoa y en Tolosa, muriendo de capitán general de la Armada el guardia marina del ataque de Argel.

Algunos de aquellos bravos, diseminados por aquella costa, y un puñado de valientes artilleros, era la única defensa de la modesta villa, tan próxima a alcanzar el título de «fiel, leal y valerosa ciudad».

Prólogo de su brillante página de 1809, sucedió en las aguas de la dormida ría de Vigo la primera humillación del francés.

Allí, en donde no hacía mucho que Ruíz de Apodaca, después conde de Venadito, rechazara con el navío «San Agustín» a los ingleses, allí tuvo lugar la triste aventura del «Atlas».

Entraba como señor en el hispano puerto, desplegada al aire la bandera que coronaba la preciosa «águila», cuando en sus salvas en honor de Bonaparte contestó el cañón de tierra, izándose el oriflama nacional.

Una bala de Vigo rozó el casco del buque, y se trocó en combate lo que sólo parecía alarde de poder.

Los hijos del mar, tripulando débiles embarcaciones, presto rodearon la nave del imperio. Los defensores del «águila» hubieron de pasmarse de semejante osadía.

Patriotismo y valor: estos fueron los vencedores.

El «Atlas», rendido y apresado, se vió despojar de su verdadera insignia. El «águila» de Napoleón fué trofeo de los españoles.

¿No pudo ser esto un presagio?

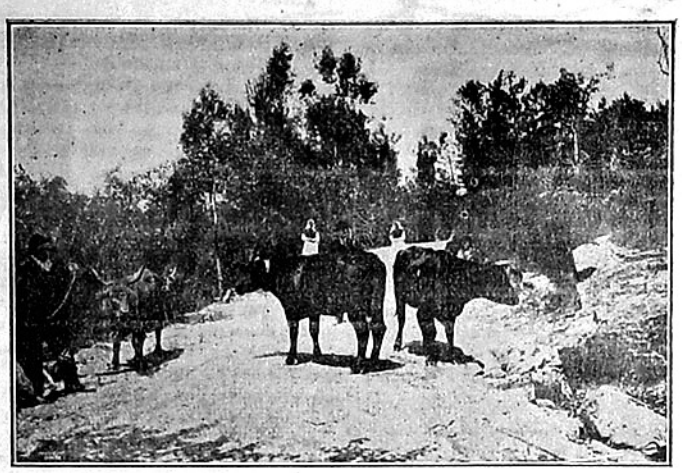
Creámoslo así, cuando un año después las huestes enemigas abandonaban la comarca gallega, y el dueño de Europa maldecía la guerra de España.

Han pasado aquellos tiempos, y hoy custodiamos como santas reliquias las memorias de la lucha.

En el Museo Naval de Madrid, que encierra las prendas de nuestras más queridas glorias; entre los cien cuadros que perpetúan el recuerdo de nuestros guerreros marinos; ante los retratos de Jofre Tenorio el de Pontevedra y de Payo Chirino el de Rianjo; de Travieso, el buen hijo de Rivadeo; de los tres coruñeses Romay, Lángara el sabio, y Mourelle el atrevido, que llegó antes que nadie a los 62 grados latitud Norte; de los ferrolanos Mac Crohon, Sotelo y Montojo, prez de la patria por su esfuerzo y pericia; de Méndez Núñez, en fin, el moderno héroe que vió la luz en Vigo; en esa atmósfera gloriosa de un paso de oro, que sólo se respira vagando entre modelos de arsenales y buques, gallardetes y cañones; entre esos trofeos, orgullo de la indomable España, brilla el «águila» del «Atlas», monumento de nuestras victorias en la épica guerra de la Independencia.

Fundida en límpido bronce, sin duda para hacerse eterna; y plegando bajo sus alas la bandera imperial, símbolo acaso del poder que muere, vedla allí... Su historia es la honra de nuestra historia.

Vesteiro TORRES.



De vuelta de la feria.

Gracias, paisanos

TRES CARTAS

Entre las muchas felicitaciones que en ambas formas usuales hemos recibido con motivo de la aparición de TIERRA GALLEGA, figuran las que a continuación publicamos, no haciéndolo con todas, porque para contenerlas resultaría pequeño nuestro semanario.

Señor Director de TIERRA GALLEGA.—Distinguido compatriota: Ha sido en mi poder el primer número de TIERRA GALLEGA. Al acusar recibo séame permitido comunicarle la grata impresión recibida, ya que la colonia gallega residente en esta república, carecía de prensa propia. No he de insistir en la importancia y beneficios que este semanario nos habrá de reportar. Hoy más que nunca necesitamos los españoles residentes en el extranjero aunar opiniones y pareceres; establecer vínculos de unión y cariño que sirvan para estrechar nuestros afectos, simpatías y deberes, por ser estos deberes, afectos y simpatías nacidas de un mismo origen y encaminadas al mismo fin.

Para conseguir este ideal ningún medio es comparable al que propociona la prensa, y entendiéndolo así, creo en la obligación que tenemos los compatriotas de apoyar con nuestras fuerzas, la misión que *Tierra Gallega* se impone, al objeto de que pueda realizar obra buena y digna de la colectividad gallega.

Todos los españoles y en especial los gallegos sufrimos con frecuencia ataques de «nostalgia», que se curan ó atenuan en cuanto se nos administra una dósis de medicamento espiritual, medicamento este que habrá de encontrarse en abundancia, en las columnas del diario regional.

La colectividad española aquí residente tenía y tiene su prensa propia. «El Diario Español», pero sin embargo se dejaba sentir la falta de un diario regional que, estimulando nuestro amor propio de gallegos y realizando una propaganda beneficiosa en pró de múltiples problemas que tan directamente nos atañen, viniera a cumplir un deseo honroso y digno de alabanzas.

Al hacer votos por la prosperidad de nuestro semanario y después de aplaudir su decisión, y el apoyo de los compatriotas que con tanto entusiasmo y patriotismo le acompañaran en la empresa, me es grato saludarlo con mi consideración más distinguida. Su affmo.

Dr. Sánchez Mosquera.

* * *

Señor Director de TIERRA GALLEGA.—Don José María Barreiro.—Presente.—Estimado compatriota y amigo:

He tenido el gusto de recibir el primer número de «Tierra Gallega» y no puedo menos que felicitar a Vd. sinceramente.

Apesar de los muchos contratiempos que se le presentaron, y que yo conozco perfectamente, supo Vd. vencer todos los obstáculos y salir airoso con lo que se había propuesto.

No dudo que los que como yo le aprecian, verán realizadas las esperanzas que hemos puesto en Vd.

Espero que todos nuestros paisanos le ayudarán en la obra tan bella que Vd. comienza, y que debido a sus aptitudes, llegará un día no muy lejano que todos los que nos preciamos de buenos gallegos, veamos colmadas nuestras aspiraciones.

Como siempre a sus gratas órdenes soy su siempre affmo. amigo.

Pablo García.

* * *

Don José Mª Barreiro.—Presente—Mi distinguido amigo:—Por causa de la enfermedad de mis dos hijas, motivo suficiente para que mi corazón sufra horriblemente, no he tenido tiempo de dedicar a «Tierra Gallega» momentos de vagar para hacer con el más sincero entusiasmo, toda la propaganda que merece entre mis amigos y conierráneos.

El primer número que tengo a la vista demuestra bien a las claras que Vd ha sido capaz de llevar a feliz término una obra que ansiábamos todos los buenos gallegos.

Sea usted consecuente, virtud que ya sé le adorna luche Vd., amigo Barreiro, y triunfará.

Sabe cuanto le aprecia su buen amigo.

José Mª Serrano

Cantigas

N-hai carro com-o meu carro
Nin hai bois com-os meus bois;
Pol a costa arriba ¡ei!...
Pol a costa abaixo ¡xo!

A ese que che fai as veiras,
Nena non de deas creto;
Eche com o cuco rei;
Ven axeña e caise cedo

Xuro pol a miña almiña
Quererte com a ninguén.
Xuro xurarte as demais
O que hoxe a ti che xuréi.

No medio do corazón
Levo unha espiña cravado,
Que ma cravóu unha nena
Una noite na fiada.

Vinvos detras d-un palleiro
Fala, fala, que te fala;
Era a noite bretemosa,
Déstene mala espiñada.

Teño unha moza no Asén
Y-outra no Castañeiriño,
Quérolle mais a da Asén
Porque dorme no maiño.

Moito me gustas, rapaza,
Moito me agradas Rosiña,
Mais eres rosa, ña nena,
E n-hai rosa sin espiña.

VICTORIANO TAIBO.

Compostela.

CORUÑA

—La Diputación provincial, después de aprobada su nueva plantilla de personal, acordó nombrar a don Marcelino Dafonte Bermúdez para ocupar la plaza de oficial mayor de Secretaría.

—A pesar de no ser el pasado 1916 año de los que mayor utilidad han dejado a nuestra flota pesquera, las cifras obtenidas demuestran claramente que la industria del pescado es en La Coruña una de las de mayor arraigo e importancia.

Veinte millones de pesetas es la cifra que puede calcularse como movimiento de esta industria durante el año que concluyó, pese a la huelga habida en el mes de Julio y que indudablente causó grandes perjuicios.

Solo el valor del carbón consumido por los barcos que en esta industria intervienen pasa de seis millones, y el valor del pescado traído al varadero de la Palloza se calcula de 8 a 10 millones.

En cuanto a obreros solo los bous sostienen unos 600 a 700 braceros.

—Poco antes de Carballo, en el kilómetro número 31 de la carretera de La Coruña a Corcubión, en el punto conocido por «Rega», ocurrió un suceso lamentable.

Se dirigía a esta capital, a las dos y media de la tarde el automóvil número 4 de la empresa coruñesa y al pasar por la villa de Carballo se subió a uno de los estribos del coche el alguacil del Juzgado de aquel partido José Carrera que iba a practicar una diligencia al citado lugar.

Al llegar a este punto el automóvil, y sin esperar a que el mismo se detuviese, se arrojó bruscamente al suelo el infortunado alguacil siendo entonces atropellado por el vehículo.

Ni el chauffeur que guiaba el automóvil, Daniel Aguilar ni el revisor Narciso Castillo pudieron evitar la desgracia.

Detúvose el automóvil y los empleados y los viajeros del mismo auxiliaron a José Carrera, quien, poco después fué trasladado a Carballo donde le asistió un médico forense.

No fué posible salvarlo de la muerte.

Tres horas más tarde de ocurrido el incidente falleció, á pesar de todos los auxilios que se le prestaron.

—Ascienden a varios millones el valor en venta de lo producido por la fábrica de tabacos de esta capital durante el año de 1916 y a 1.230 000 pesetas los sueldos abonados a las 2 300 mujeres empleadas en dicho establecimiento.

—Se abrirá el pago de las 60.000 pesetas con que resultó premiado en el sorteo último de la Lotería nacional el billete número 1.730.

Aunque los favorecidos por la suerte como poseedores de décimos de aquel billete guardan acerca de esto gran reserva, se sabe ya quienes son algunos de los aludidos afortunados.

Parece cierto que uno de los décimos está repartido por partes iguales entre un joven llamado Benito Díaz, dependiente de la casa de efectos navales del señor Dans y tres amigos suyos, que lo adquirieron después de jugarlo en una partida de dominó.

El maestro de obras señor Longueira adquirió otros dos décimos y los distribuyó entre sus obreros, reservándose él una pequeña participación.

Posee otro décimo una hermana del farmacéutico señor Villar.

Unos agricultores del lugar de Mesoiro tienen otros dos décimos y uno un carpintero de Cambre.

—Ha fallecido en La Coruña don Jesús Maseda Vázquez de Parga. El finado pertenecía á una familia distinguida y era un honorabilísimo caballero. Su muerte ha sido muy sentida por toda la población.

La Junta permanente del Ferrol para gestionar la construcción por el Estado del ferrocarril costero Ferrol-Gijón, dirigió cartas a todos los delegados del trazado de la línea, anunciándoles la llegada.

La Comisión la forman los señores don Antonio Usero, don Manuel Insúa y don Francisco Pérez, y emprenderá el viaje de propaganda el próximo 6, para la Barquera, donde a las once de la mañana celebrará un mitin con la asistencia de las delegaciones de Moeche, Cerdido, San Saturnino y Cedeira.

A las cuatro de la tarde de este día, celebrará otro mitin en Ortigueira, asistiendo las delegaciones de Mañón y Cariño.

Día 7. A las diez de la mañana celebrará otro mitin en Vivero, con las delegaciones de Riobarba, Jove, Cervo, San Ciprián de Beira, Orol, Muras, Germade y Liga agraria de Landro.

A las cuatro de la tarde habrá otro mitin en Valle de Oro, con asistencia de las delegaciones de Alfoz y Villanueva de Lorenzana.

Día 8. Celebrarán otro mitin en Rivadeo, a la hora que señale el alcalde, con las delegaciones de Mondoñedo, Foz, Barreiros y Cangas de Foz.

La comisión citada visitará al regreso otros pueblos del trazado, y probablemente el 14 celebrará nuevos mitins en los pueblos inmediatos.

A su regreso, la repetida comisión dará cuenta de sus trabajos a la Junta permanente.

—He aquí los telegramas que la Junta permanente y el alcalde de Ferrol enviaron al presidente del Consejos de ministros, al ministro de Fomento y a otras personalidades, acerca del ferrocarril de la costa: «Pueblo ferrolano en mitin convocado por Junta permanente pro ferrocarril Ferrol-Gijón pueblos importantes trazado Galicia, por aclamación de seis mil ciudadanos con representación todas fuerzas vivas y corporaciones oficiales y populares, acordó en primera de las conclusiones aprobadas pedir a V. E. haga suyo gobierno voto particular comisión presupuestos Congreso consignando diez millones pesetas como primera anualidad para comenzar construcción por Estado ferrocarril Ferrol-Gijón. Junta permanente iniciadora acto, queda en sesión hasta que pueblos acomoden su actitud a la resolución Poder público, obligado a no desatender legítima reivindicaciones de quinta parte de España que resueltamente quieren deber a la prudencia gobernantes como concesión gratuita lo que estiman de justicia y satifacción necesidades nacionales. Si Barcelona merece diez millones para exposición eléctrica, Galicia y Asturias entienden que para la defensa su país no admite espera consignación oficial cantidad para enlazar primer apostadero con fábricas de armas y centros metalúrgicos Norte España.—Por Junta permanente, Alcaldes Ferrol, Vivero, Ortigueira, Mañón, Puentedeume, Ribadeo, Serantes, San Saturnino, Mondoñedo, Cedeira, Fene, Narón, Neda, Sociedades obreras carpinteros, peones, artes gráficas, oficios varios, Sociedades agrarias partido Ferrol y Puentedeume, Liga Popular, Cámara Comercio, Cámara Propiedad, Comisiones delegadas del trazado, Círculo Mercantil, Junta Obras puerto, prensa, representaciones Centro Gallego, Habana y Buenos Aires.»

—Los señores don Fernando Alsina, don Manuel Fondo y don Angel Varela, han sido nombrados médicos supernumerarios gratuitos del Gran Hospital de Compostela.

—Tomó posesión de la capellanía de la cárcel de Santiago el muy ilustrado sacerdote don Vicente Camota, estimado amigo nuestro y antiguo compañero en la prensa de Galicia.

—Han fallecido: En La Coruña, don Antonio Alvarez Puente, la señorita Olimpia Cirás y doña Antonia Coral de Barrio.

En Palavea, don Nicasio Fernández.

En Ferrol, el teniente coronel de infantería don Tomás Francés, la señorita Elisa Trasmonte, don Salvador Ruiz, la señorita María Aurora Alfeirán y la niña Juana Gómez Landrove.

En Santiago el niño Antonio Docampo.

—En viaje de propaganda en favor de la construcción del ferrocarril de la costa llegaron á Ortigueira, después de haber celebrado un mitin en Cerdid, los señores Manuel Insua Santos, don Francisco Pérez y don Antonio Usero, miembros de la Junta permanente del Ferrol encargada de recabar esta mejora.

Les recibieron el Ayuntamiento en pleno, el diputado provincial señor Cesariego y la Junta de Ortigueira delegada para gestionar la construcción del ferrocarril de Ferrol á Gijón.

También acudieron a esperar a los viajeros comisiones de las Sociedades de recreo, varios periodistas locales y cuantas entidades constituyen las fuerzas vivas de Ortigueira.

En manifestación se dirigieron todos a la casa Consistorial, que invadió el público deseoso de demostrar el interés extraordinario que para esta comarca tiene el ansiado ferrocarril, que apparte, el caracter importante que tiene, constituye el verdadero resurgimiento de Ortigueira y su partido.

—Tomó posesión de la escuela de Negreira doña Ramona Ferreira Conde.

—En Betanzos celebraron las Sociedades obreras un mitin de propaganda societaria y de protesta contra la carestía de la subsistencias.

Hicieron uso de la palabra los trabajadores Benito Couceiro, Antonio Pías, Severino Chacón y la obrera Ursula Prieto. Abrió el acto el agricultor brigantino Bernardo Meiño. Tanto este como sus compañeros fueron muy aplaudidos por la numerosa concurrencia que los escuchaba.

—Ha llegado a Guisamo procedente del Brasil, el distinguido hijo de aquella parroquia y acaudalado propietario en aquel país don Clemente Pardo.

—Ha fallecido la maestra de Corcubión, doña Matilde Arias de la Iglesia.

—Por haber cumplido la edad reglamentaria, será jubilado en el actual mes don Francisco Varela Blanco, maestro de la escuela Brántuas, en Puenteceso.

—Ha tomado posesión del curato de Aro. (Negreira) el virtuoso sacerdote, don Ramón Morales, ecónomo que fué de la parroquia de Sar y Santa Susana de la ciudad santiaguesa, y cuyo celo y amor parroquial fueron unánimemente admirados.

—El Ayuntamiento de Ferrol nombró depositario de fondos municipales a con Enrique Laffite. El agraciado, persona que goza en Ferrol de grandes y merecidas simpatías, era concejal y pertenecía a la fracción demócrata. Está recibiendo muchas felicitaciones.

—Se posesionó en la escuela de Coluns, en Masancos, don Domingo García Romero y de la de Lagares, el señor don Joaquín Esquerdo.

—Los exploradores de Betanzos celebraron una artística velada en el teatro Alfonsetti.

El cuadro de declamación constituido por jóvenes exploradores, realizó una labor escénica muy esmerada, que el selecto público premió con entusiastas aplausos.

—La enfermedad que retiene en el lecho al querido diputado en cortes por Ferrol don Joaquín Moreno, ha sufrido un retroceso, y hace días su estado era bastante delicado.

Las personas que acudieron a

visitarle, no pudieron hablarle, por prescripción facultativa.

—Ha causado penosa impresión en Betanzos la noticia de haber sido víctima de un ataque de hemiplejía el ex alcalde de este Municipio y distinguido abogado don César Sánchez Espiñeira.

—Se ha encargado de la notaría de Negreira que se hallaba vacante por defunción de don Celestino Vilar, el ilustrado y distinguido notario don Manuel Gas Maña.

LUGO

—Ha crecido considerablemente el río Miño por la parte que baña a Lugo, debido al temporal reinante de lluvias. Hubo momentos en que el agua llegaba a la casa de comidas establecida en el barrio del Puente «La Concha». La planta baja de la citada casa fué desalojada inmediatamente.

—Ha sido admitida una solicitud de registro presentada en el Gobierno civil por don Sergio Rivera Chao, vecino de Lugo, manifestando que en el paraje llamado Peña dos Sarandos, lugar del Hospital, parroquia de Lamas de Moreira, Ayuntamiento de Fonsagrada, desea obtener la propiedad de 25 pertenencias de mineral de hierro con el nombre de «Santiago».

—Tomo posesión del cargo de juez municipal del término de Ribadeo el joven abogado recientemente nombrado para ese puesto, D. Juan Florentino Puelles Suárez.

—Acaba de celebrarse un mitin organizado por la Junta permanente del ferrocarril de la costa asistiendo enorme concurrencia.

Puede decirse que la comaaca entera, al menos en sus más importantes personas y entidades, concurrió para sumarse al acto.

Presidió el mitin don Fernando Pérez, que lo es de la juventud católica vivariense.

Este, es un discurso fogosísimo y elocuente pidió al pueblo que estuviese dispuesto para apelar a todos los medios con el objeto de conseguir que el Gobierno construya el ferrocarril de la costa que tan necesario es para el desarrollo de la vida de los pueblos del Norte de Galicia.

Habló después de la trascendencia que ésta vía férrea tiene para la nación desde el punto de vista estratégico y concluyó pintando cuanto es para Vivero y su comarca.

Otros oradores y los delegados de Junta que aquí han llegado, se expresaron también en términos análogos llegando a conmover al auditorio que los aplaudió frenéticamente.

—Los tahoneros de Lugo están en huelga, por negarse a transigir con el precio que para la venta les fijó la junta provincial de Subsistencias. Para resolver el conflicto de que la población lucense llegase a carecer de aquel indispensable artículo, las autoridades de dicha ciudad recurrieron al gobernador civil de la Coruña, con quien conferenciaron por teléfono. Y el señor Boente les envió 11 sacos de pan.

—El Ayuntamiento de Muras ha solicitado del gobierno se declaren de utilidad pública nueve caminos vecinales de aquel término municipal con objeto de que presupueste una cantidad para arreglo y conservación de los mismos.

También acordó dicho Ayuntamiento proceder a la separación del puente de Maciñeira, sobre el Eume, por prestación personal entre los vecinos de Minas y del distrito de Las Fuentes.

—Presidiendo una comisión de mindonienses que se encuentran en Madrid, estuvo a visitar al embajador de la Argentina, señor Avellaneda, el Fiscal del Tribunal Supremo, don Avelino Montero Ríos y Villegas. Entregaron al diplomático un pergamino con que le obsequia Mondoñedo. Los visitantes salieron satisfechísimos de la amable acogida que les dispensó don Marco M. de Avellaneda.

—He aquí los precios medios de varios artículos que rigen en el mercado de Ribadeo: Fanega de trigo, 21 pesetas; id. de centeno, 14; id. de cebada, 14; id. de maíz, 15; ferrado de habas, 6 50; id. de castañas, 3; docena de huevos, 2; un carro de leña, 6. Los cerdos se sostienen a precios elevadísimos. En dicho mercado había ejemplares, que pesarías diez arrobas, por lo que pedían 350 pesetas. Hubo abundancia de ganado de cría y ceba.

—El Ilmo. señor obispo de Mondoñedo abriga el propósito de dotar a Ribadeo de un colegio católico para niñas, especialmente para las de clases humildes. A este fin, ha realizado algunas gestiones y visto varios edificios que pueden servir para el caso.

—En Madrid falleció repentinamente don César Luaces. Era el señor Luaces persona sumamente afable, gran entusiasta de su patria chica y protector de cuantos hijos de Galicia pedíanle su valiosa ayuda cerca de los poderes públicos. El caballeroso señor Luaces pertenecía al brillante cuerpo de ingenieros navales, habiendo alcanzado la graduación de coronel. Fué diputado por Fonsagrada.

—Por el personal subalterno a las órdenes del jefe de línea del Cuerpo de Telégrafos, don Fernando García Abad, se están haciendo varias instalaciones particulares para el servicio del teléfono urbano de Ribadeo.

—Fallecieron: En Lugo, la señorita Nicandra de la Barrera Pardo, y en Otero de Rey, la señorita Purificación Losada Fernández.

—En el escaparate de un comercio de la Plaza Mayor de Lugo se exhibió una hermosa gaita que la Juventud Antoniana adquirió para el aplaudido coro gallego «Cántigas e aturuxos». Esta magnífica gaita fué construída en los afamados talleres que don Manuel García posee en Riobá. Prende de la gaita una corbata admirablemente bordada por las señoritas de la Juventud Antoniana de la Coruña, que regalaron al popular coro.

—Ha sido aprobada la permuta que entablaron las maestras de Castroverde y Pol, doña Laura Guerra y doña María López Carballo, respectivamente.

—Debido a la altura de la nueva nieve caída en las proximidades de Baralla, no llega a Lugo con regularidad el automóvil de Becerreá que conduce el correo.

—Don Juan Vidal Peña falleció en Lugo, donde contaba con muchas amistades. Ejerció durante muchos años la profesión de procurador de los Tribunales y ocupó distintos cargos en los cuales supo conquistarse afectos.

ORENSE

Constituyó una fiesta llena de brillantez el acto de inaugurar la nueva estación telefónica de esta ciudad, cuyas oficinas se hallan establecidas desde hace pocos días en los bajos de la casa número 38, de la calle del Progreso.

—El alcalde de Ríos detuvo al campesino Benito Almestre, vecino del pueblo de Rasela como autor de coacciones ejercidas sobre varias personas que se dirigían a Ríos con leche y otros productos alimenticios para el consumo público. Por consecuencia de dicha detención se produjo hondo disgusto entre los hombres y mujeres del lugar, que en grupos y en actitud poco pacífica, se situaron frente a la Casa Consistorial, pidiendo a gritos la libertad del detenido. El alcalde interesó el auxilio de los civiles disponiendo la disolución de los grupos. Estos en un principio se resistieron a disolverse, y en vista de su desobediencia y después de agotados todos los medios de prudencia, la benemérita vióse obligada a intervenir para que se retirasen. Las gentes lo efectuaron, si bien con voces de protesta contra el alcalde, que había ordenado la adopción de tal medida.

—Por la Dirección General ha sido desestimada la instancia del maestro de la escuela nacional de Rouros, Amoeiro, don José Blanco González, que solicitaba quedara sin efecto su nombramiento del concurso general de traslado.

—En Orense llueve á ratos torrencialmente. El gobernador civil ordenó a los alcaldes y a la guardia civil de la cuenca del Miño la adopción de medidas por temor al desbordamiento del río.

—En la residencia de los Carmelitas, de Orense, se ha abierto la exposición de prendas del Ropero de Santa Victoria. La exposición fué visitadísima mañana y tarde.

—La fortuna continúa favoreciendo a la administración de Valdeorras, pues del sorteo celebrado le corresponde pagar 10.000 pesetas por los billetes que resultaron premiados.

Uno de ellos es el 19.116, comprendido en la aproximación del gordo.

Este premio se halla repartidímo aquí y en Cedeira, Ortigueira, Vivero y Mondoñedo, a donde los mandó el administrador de esta villa.

—En Orense perdió una cartera conteniendo mil pesetas Antonio González, vecino de Trasalva. Poco después le hacía entrega de dicha cartera el industrial Ricardo Varela, que la había hallado.

—Según dicen del pueblo de Tamaguleros (Verín), en el ganado de cerda se presentó una enfermedad que es conocida con el nombre del mal rojo.

También en el pueblo de Guntimil (Hande) ha sido atacado el ganado vacuno del carbunclo bacteridiano.

El gobernador civil declaró ambos pueblos atacados de epizootias, y dispuso la adopción de medidas sanitarias.

—En el pueblo de Faramentaos, Ayuntamiento de Negreira, se promovió una reyerta entre varios concurrentes a la taberna de José Domínguez.

Los contendientes eran Benigno Martínez, Manuel Alvarez, Benigno Gómez, vecinos de Armariz, y José María Gómez, y sus hijos Camilo y Pascual, avecindados en Faramontaos.

Motivó la cuestión una diferencia surgida entre dichos mozos al jugar a la brisca.

Resultaron heridos Benigno y Manuel.

Los agresores se dieron a la fuga, logrando la Guardia Civil detener a José María Gomez.

Los otros hasta ahora no fueron habidos.

—Se posesionaron: De la Escuela de Boullosa, en Baltar, doña Mercedes Pérez Vergara; de Videferny, Oimbra, don Emilio Pinedo Hernández; de Vila y Golpellás, Calvos de Randín, doña Josefa Astor Catevilla; de San Pedro de la Torre, Padrenda, don Orencio Conde; de Nogela da Pena Sarreáns, doña Antonia Nieves Delgado; de la niños de Mezquita, don José Alvarez Martinez; de Soutipedre, Manzaneda don Domingo García; de Sabuguido, Villarino, de Couso, don Pauliño Nuñez; de Santa María de Casayo, Carballedo de Valdeorras, don Benito Caramés Gamallo; de Souto Muiños, don Manuel Carbaall Dacal; de Somoza, Tribes, don Joaquín Dominguez Alvarez; de Fitoiro, Chandrejo, don Enrique Rodriguez, y de la auxiliar de niños de Bares Valdeorras, don Balbino García Riva.

—Se ha recibido con agrado el traslado a Orense del presidente de la Audiencia de Pontevedra don Germán Arias, el Presidente de esta Audiencia señor Prendes ha sido nombrado para la Sala de Cáceres. Por este ascenso está siendo felicitadísimo. Llevaba el señor Prendes en la provincia de Orense 14 años: seis de juez de Allariz, dos de magistrado y seis de presidente de esta Audiencia.

—Han fallecido: en Orense, la señora doña Albina Espinosa Cervela, esposa del catedrático del Instituto don Antonio Lozada Diéguez.

—En Castro Caldelas, doña Nieves López madre del secretario de aquel ayuntamiento.

PONTEVEDRA

El Juzgado de esta capital instruye diligencias en averiguación del autor de un oficio dirigido al presidente de la Audiencia de la Coruña, en el cuál se falsifica la firma del juez municipal de Pontevedra don Alejandro de Silva, que aparece presentando renuncia de su cargo.

—Se celebró con inusitada brillantez una velada extraordinaria

en el teatro del colegio de San Luis.

Pusieron en escena «Ver la paja en ojo ajeno», «La paz del bien» y «Crimen misterioso».

—Santificaron sus amores en la iglesia parroquial de Puentareas, la simpática señorita Julia Antón Sotelino y don Cecilio Alonso Tejedor, del comercio de esa ciudad.

—En Puente Caldelas ha fallecido María Barros a causa de haber sido mordida por un perro rabioso.

—Se está terminando la carretera de Nieves a Arbo.

—Fué detenido en Bueu por la Guardia Civil, el joven Alvaro Gonzalez hijo del Secretario del Ayuntamiento de Cangas, que se había fugado de su casa. Dicho joven tiene perturbadas sus facultades mentales.

—Estaban convocados á una reunión en la Cámara de Camercio los comerciantes pontevedreses. El objeto de la reunión, era tratar de una comunicación que las Sociedades obreras habían dirigido al presidente invitándole a que el comercio cerrase sus puertas secundando el paro general. Por falta de concurrencia hubo que suspender dicha reunión.

—Celebrándose una fiesta en el Círculo Recreativo de Redondela, ocurrió un lamentable accidente. Dada la afluencia de personas que habían concurrido al festival, se hundieron unas gradas destinadas al público recibiendo heridas Manuel Mariño y un niño.

—Ha sido nombrado presidente de la Audiencia provincial de Pontevedra don Gonzalo Pintos.

—Está en Vigo el popular escalatorres señor Puertollano. Fué llamado para arreglar el pararrayos de la chimenea de la fábrica de la Electra Popular. La altura de la chimenea, es de cuarenta y tantos metros.

—Se ha posesionado del cargo de teniente fiscal de la Audiencia de Pontevedra, don Fernando Baeza Saravia.

—Dícese que el Teatro Principal de Pontevedra ha pasado a manos de la acreditada empresa Fraga, de Santiago.

—Se reunió en el Gobierno civil la Junta Provincial de Subsistencias. Se acordó el precio que ha de regir el carbón en esta provincia y a propuesta del señor Torres se acordó telegrafiar a la Central pidiendo se prohiba la exportación del maíz.

—Ingresó la Aduana de Vigo, principal de las de esta provincia, durante el año último la cantidad de pesetas 2.319 378.78.

Si comparamos esta cifra con la del año de 1915, hallaremos una baja de 15.879 43 pesetas.

Y si vamos a buscar el año de 1913, anterior al del comienzo de la guerra, tendremos un descenso de 1.720 275 05.

Por impuesto del Tonelaje, ha recaudado Vigo en el año último 90.771 50 pesetas.

Con decir en 1913 se recaudaren 438 048 33 pesetas por ese concepto, no hay más que hablar.

En 1916 entraron en Vigo 833 buques menos que en 1913.

Tales son los considerables perjuicios ocasionados por la guerra europea.

—El automóvil que hace el recorrido entre Pontevedra y La Estrada, volcó en el trayecto de Caldas a Campo, cerca de Cuntis. El coche cayó por un terraplén quedando empotrada la parte delantera. Milagrosamente y gracias a que sólo ocupaban el vehículo cuatro viajeros, no ocurrieron desgracias personales.

—Como consecuencia de una riña habida en Lalín entre los jóvenes Manuel González García y Benito García González, de 26 y 25 años, respectivamente, se dispararon mutuamente varios tiros, de revólver, ocasionándose heridas graves, de las que fallecieron á los pocos momentos de la refriega.

—Fallecieron en Tuy, don Ignacio Diz Pérez, prestigioso comerciante de aquella localidad y en Pontevedra, la niña Pilar Santos Lores.

—En Bayona uno de los vapores que en aquel puerto se dedican a la pesca de la sardina, hizo en una calada la importante suma de once mil pesetas.

—Cumpliendo orden del juez de Cambados la guardia civil de Meis detuvo en Bayón a Daniel Outiña Coto, de 19 años de edad, dejándolo a su disposición en la cárcel del partido.

—En Tuy fué mordido por un perro hidrófobo, el cabo del regimiento de Zaragoza Benigno Latorre.

Después de curado de primera intención por el médico señor Bugarín, salió para Pontevedra, a fin de ingresar en el Instituto Antirrábico.

—Aprobóse el acta de reconocimiento de las obras de aprovechamiento de aguas dulces que emergen en la playa de Portacelo (Marín), para abastecer á los barcos de pesca, mercantes y de guerra, de que es concesionario don Fernando Alvarez.

—Organizado por la Sociedad de Armadores El Progreso Pesquero, se celebró en Cangas un banquete en honor del señor don Alvaro Guitián y Delgado, segundo comandante del crucero Río de la Plata.

—En la última sesión selebrada par el Congreso, se declaró vacante el distrito de Redondela, por renuncia del diputado don Francisco de Federico.

Desempeña este señor el cargo de gobernador civil de Alicante, y al optar por uno de los dos puestos, renunció á la investidura de diputado.

Habrá, pues, nueva elección en el distrito.

Consulado de España

Se ruega a las personas que a continuación se nombran, quieran presentarse en esta oficina en día hábil de 8 a 12, a fin de comunicarles asuntos de su interés:

Julio Montero García, Narciso Solam Gil, Celestino Alvarez Menendez, Antonio Pellisé y Travé, Esteban Mediña Batlle, Federico Moure Trelles, Joseph Más, Mariano Munariz, Francisco Peris Monzón, Ramón Pérez Rivela, Domingo y Carmen Nieto Candeira.—Montevideo, 16 de Febrero de 1917.—El Cónsul.

«Eu bonita non che son,
riqueza non-a heredei;
dime tí aquel outriño
en que pois eu che agradei».

Eiquí, cerquiña d'a fonte,
mais ou menos a esta hora,
canteille a copra noutronte
o mozo que me namora.
Doime xa haberlla cantado;
pois como non me entendeu,
poñéndose enfurruñado
con esta me respondeu:

«Si che pesa Mariquiña
d'ese amor que me tiveche,
dame os bicos que eu che din
y-eu dareiche os que me deche»

J. M. Barreiro.

¡Ave, Tierra!

A Montiel Ballesteros dueño feliz de la emoción. Poeta.

Brisa del mar; lamento de los pinos, sombra del robledal, amigos todos:

Habéis de saber que os llevo siempre en mi ánima. Cuán lejos estáis.... y que luengas quedaron también aquellas horas en que me plañíais vuestras saudades y me cantábais vuestros alborozos, cuando era con vosotros en la madre Galicia!

Dime cómo es ahora tu vida, arroyo cantarín. Antes eras audaz y temeroso; violento y humilde; callado y vocinglero. A veces copiabas en la paz de tus remansos el verde abrigo de los olmos acojedores, á cuya sombra me cobijé tantas veces. Entonces, las libélulas te besaban con el iris de sus alas zumbadoras, y los martín-pescadores fulgían en tu espejo sus verdes, sus azules, sus oros detonantes. Luego desatabas tu brío en cien hilos de plata, que íban bullendo tierra adentro, a través de la verde esmeralda de los prados; o seguías el limpio cauce del molino para volcarte, impetuoso, sobre el loco volteo de las palas, que al huir de tí, iban celebrando la santa Eucaristía del blanco trigo, del dorado maíz....

Háblame tú, fontana rumorosa, que tan sabrosas pláticas me brindabas en el parloteo manso e inspirador de tu linfa cristalina. Y vosotros, pinos enhiestos, pinos saudosos, que hundíais en la brisa pasajera vuestros mil dedos sutiles, mientras musitábais un largo son de rezo.

A tí también te añoro, viejo roble, santo guardián de nidos, patriarca, a cuya sombra veló nuestra ingénua malicia de gallegos, y dijo nuestra gaita sus tristezas.... Tú eres símbolo y concreción; eres rito y creyente; representas la fuerza y nos la das; eres la religión promisora de la cuna y la gran serenidad final del ataud. Niños, nos amaestras en la dulce fala con la suave polifonía de tus voces; hombres, nos enseñas cómo es la santa inquietud de tus nidales; viejos, tornas a darnos el arrullo y la sombra, y cuando ya hemos comenzado a vivir de nuevo en el seno de la madre Tierra, aún tiendes tus raíces suaves, como dedos de amada, y nos acaricias, y nos llenas de la savia que luego, un buen amanecer de Mayo, hará brotar aquella florecica donde tú dejarás el llanto que titila en tus hojas!

Hórreo: no he de olvidarte a tí, que ríes la holgura de los campos plenos y gimes el dolor de las cosechas truncas; a tí que enseñas la mazorca prieta en los años abundosos y muestras el vacío angustioso de tu seno en los días sin pan...

Cómo te recuerdo, carro, viejo amigo, símbolo de nuestra resignada pujanza. Tú volvías carretera arriba, en las tardes brumosas, diciendo siempre la queja interminable y profunda, como un cantar de caracol marino!

Díme, laberca humilde, si tañes todavía el harpa milagrosa de tu lengua, allá arriba, entre la bruma ténue que alzaban hasta Dios, cuando apuntaba el día, el Tambre, el Sar, el Ulla.

Cuéntame, mirlo brujo, si aún tiene la melancolía de tu flauta aquel asubiar conque llorabas de dulce morriña, en la paz cariciosa de los olmos, o en el seno punzador de los zarzales....

Hazme saber de tí, pulcra lavanderita, que en la noble fecundidad del surco abierto, ponías el señoril empaque de tu cuerpecillo danzarín, frente a la rudeza augusta del arado.

Y tú, vaca, dulce mareliña... Supieras como guardo tu recuerdo y tornaras hacia aquí tus grandes ojos pardos, humedecidos y tristes!!

Antes, dabas, generosa, la savia de tus ubres ahitas y la humilde fortaleza de tu cuello, en el cual se posaban las manos solícitas, las manos imploradoras de toda esperanza, porque tantas se cifraban en tí!

A la hora de holgura y de reparo, una moza que ya alardeaba de serlo, solía guardarte sobre la alfombra muelle de los ribazos, o en la rudeza arisca de los montes; y al caer la tarde, cuando las aves rapiegas ponían su rauda sombra en el espacio lívido, tu volvías por

el camino sinuoso, con una grave y solemne magestad.

Iglesita que avanzabas ante tí la serenidad apacible del atrio, como un regazo maternal que nos brindara cobijo para siempre...

Cantaba el argentino son de tus campanas la gloria de las mañanas transparentes, cuando era llegada la fiesta y acudían las endomingadas mozas, los rapaces garridos, los viejos sarmentosos, la canalla oscura de los ciegos que sabían oficiar de hampón y peregrino a un tiempo mismo. Volteaban en torno a tí las blancas pombas, hendiendo el aire diáfano en giros violentos, alocados, cuando un cohete ponía, al detonar, allá en el azul inmenso, su nubecita leve.

En aquellas mañanas gozosas, gustaba yo de contemplar desde la atalaya de tus torres, las encantadas vegas; la umbría de los robledales; el lento cabeceo de los pinos rumorosos; los dilatados maizales, donde fingía el viento un refluir de mar tranquilo; las rías, nuestras rías de ensueño, que eran en el confín lejano a manera de brazos puestos en torno a la cabellera undosa de los bosques, a la morena faz de los trigales, a la turgencia magestuosa de los montes. Y cuando el sol había desprendido ya de las copas más altas sus hilillos de oro, y en las eras comenzaba el sordo latir de los canes, y unos pájaros agoreros, como conjuradas meigas, hacían anchos círculos bajo el parpadeo de las primeras lamparitas celestes, en la serenidad axhultadora de los campos, tú plañías una oración temblorosa y larga, por los muertos, por los idos a luengas tierras, por los faltos de pan y de esperanza!!

Brisa del mar, lamento de los pinos, se... ra del robledal... Vosotros que me habéis dado la emoción e infundido la savia; vosotros que tan hondamente me poseéis, decidme como es ahora vuestra vida. Yo... malpocado!... que he de contaros de la mía... Tan recojida está en el cofrecito del recuerdo, que apenas tiene ya ni llanto ni algazara con que celebrar lo que, al presente, sucede en torno suyo!!

Es el mío un peregrinar cansino y triste, por esta desoladora senda que se me ofrece a trueque de aquel viejo y sosegado camino, en el cual vosotros me esperábais para darme el perfume, la sombra y el cantar...

Vivid en mí como en vosotros vivo, y mientras urdo esta página fugaz de remembranza y de tristura, dejadme sentir que aún soy a vuestro lado...

CELTA.

REMITIDO

Hospital - Sanatorio Español.

Montevideo, Febrero 12 de 1917.

Sr. Don Juan Rodríguez Rial.

Presente.

Distinguido compatriota:

Recibí su atenta del 6 del corriente mes, y con ella la cantidad de *ciento cincuenta* pesos ($ 150.00), tercera parte del producto líquido rendido por el festival *gallego* realizado el 3 del actual en el Teatro «18 de Julio» por la Comisión organizadora de que Vd. formó parte, a favor de esta Institución; así como el prolijo balance del mencionado festival.

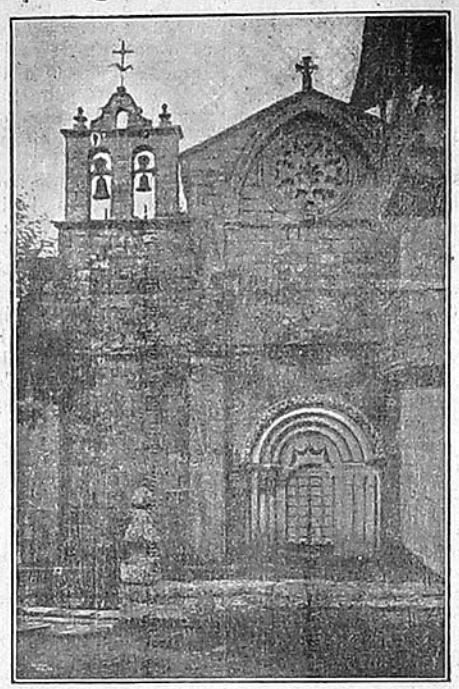
La Junta Directiva que tengo la honra de presidir, enterada con profunda estimación de este nuevo concurso aportado por tan estimados compatriotas al sostenimiento de esta Casa de caridad acordó, en sesión de ayer, expresarles el agradecimiento a que por su generoso y patriótico desprendimiento son acreedores.

Y al tener el honor de transmitir a Vd. el referido acuerdo, al que uno mi agradecimiento personal, me es muy grato reiterarle el testimonio de mi consideración más distinguida.

M. Senra,
Presidente.

A. Martínez Pérez,
Secretario.

Galicia Monumental y Artística



ORENSE. — Fachada principal de la iglesia de Mosteiro de Ramirás.

Después del Festival Gallego

La Comisión organizadora de esta simpática fiesta, celebrada con lisonjero éxito en el teatro 18 de Julio, la noche del sábado 3 del corriente a beneficio de las humanitarias instituciones, Hospital Español y Cristóbal Colón, nos hace el honroso encargo que nosotros cumplimos, de que, a su nombre demos las gracias más expresivas a toda la prensa de Montevideo, por el valioso concurso que prestó a la benéfica función, dedicándole en sus columnas sendos sueltos, y cediendo, con altruismo digno del mayor elogio, las localidades que los periodistas disfrutan en dicho teatro, para alivio de los desgraciados a quienes el producto del festival fué destinado.

Igual gratitud expresan a todas las sociedades de esta capital que se dignaron aceptar las localidades que le fueron enviadas.

Viuda e hijos de Zenón Tolosa
IMPRESORES
Editores de "TIERRA GALLEGA"
2231-Justicia-2233
MONTEVIDEO

TIERRA GALLEGA
Semanario Regional Ilustrado
Dirección y Administración: Calle 18 de Julio 1091. : : Teléfono: La Uruguaya 2314 - Central

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Montevideo, al mes	$ 0.50
En Campaña, trimestre	» 2.00
Fuera de la República, semestre	» 5.00

Comunicados, avisos, esquelas de defunción, etc., etc.
a precios convencionales.

Flores del Jardín Uruguayo

POSTALES POÉTICAS

JUANITA RODRÍGUEZ

(FIGURA). — *En lago de Plata se desliza blandamente veneciana góndola, llevando de preciosa carga una linda morocha.*

Mientras la corriente rumorosa y leve guía la coquetuela barquilla, la bella niña hace vibrar sonoras las cuerdas de su marfileño laud entonando un divino canto a la vida.

Del Plata las brisas que áureas y ténues
deslizan caricias de grato frescor,
mecieron tu cuna,
besaron tu frente,
te dieron sus tiernos arrullos de amor.
Te dió la campiña sus bellos matices
rompiendo en la aurora su negro capuz;
sus trinos alegres te dieron los pájaros,
la gloria su encanto,
sus rayos la luz.

Yo, pobre poëta, pulsando la lira
un himno Juanita te quiero entonar;
un himno que tenga
cadencias de flores,
arpegios de fuentes y ritmos de mar.
Un himno que exprese con notas sensibles,
con dulces acordes, con mágico son
tu excelsa pureza, tu regia hermosura,
los tiernos sentires
de tu corazón.

Notas sociales

Contrajeron matrimonial enlace la señorita Peregrina Bermudez de la Coruña con don Manuel Dominguez Fernández de la provincia de Pontevedra, y don Angel Iglesias natural de Porijón (Villa Muñoz) con la señorita uruguaya Juana García. Deseándole una eterna luna de miel.

—En el trasatlántico español «P. de Satrustegui» que salió de este puerto el día 13, embarcó con rumbo a la amada tierriña por hallarse delicada de salud la anciana María Castelo de Rodríguez natural de Mazaricos.

Lleve un feliz viaje y que los aires pieros de Galia le devuelvan la salud.

—Ha sido aprobado en el examen de ingreso de la Universidad de esta capital el simpático joven don José Francesch. Felicitamos cordialmente al estudioso amigo.

—Encuéntrase muy mejorada de la dolencia que padece la bella señorita María Eether Serrano.

Su simpática hermanita Amalia hallase bastante enferma desde hace unos días. Que pronto se vean curados son nuestros fervientes deseos.

—Ha entrado en el período de franca convalecencia la distinguida señorita María Elena San Román, hija de nuestro buen amigo don Francisco. Celebramos la mejoría.

—Se han terminado las obras de reparación del *hall* y salones del Centro Gallego para los bailes de carnaval.

—Falleció en esta ciudad el señor don Alfonso Couran que desempeñaba el importante puesto de *maitre d'hotel* en el Gran Hotel Celón de nuestro distinguido amigo don Leoncio Gandós, desde la fundación del establecimiento.

Dadas las honorables prendas que adornaban al finado, su muerte ha sido muy sentida.

—Ha salido para su estancia de Tacuarembó, nuestro apreciable amigo don Francisco Formosa. Acompaña al querido conterráneo su distinguida esposa.

Acto filantrópico —Nos es grato hacer público el generoso rasgo de la distinguida y virtuosa señorita Jacoba Rodríguez Sontullo, con motivo del festival gallego a beneficio de dos instituciones de beneficencia, aún a sablendas de lastimar la proverbial modestia de la caritativa señorita, hija amorosa y entusiasta de la sin par Galicia.

El lector sabe que se trata de la fiesta teatral celebrada en el 18 de Julio el 3 del mes que corre; y el acto realizado por la mencionada señorita digno del mayor encomio que nosotros gentilmente le tributamos, fué el de haber tomado un palco y devolverlo luego con su importe, para que pudiese de nuevo ser vendido en favor de los menesterosos.

—Desde Vigo solicitan saber el paradera de Enrique Paradela para liquidar con él una herencia.

CENTROS Y SOCIEDADES

Centro Gallego. — En el momento de entrar en máquina nuestro semanario, comienza el baile con que inaugura las fiestas carnavalescas esta prestigiosa sociedad.

La orquesta preludia las primeras notas de un bonito vals, y ya la sala está espléndida de mujeres hermosas y de apuestos jóvenes.

Numerosas máscaras, ataviadas con delicado gusto, corren alegres y bulliciosas por el salón como bandadas de lindas mariposas.

El baile habrá de resultar magnífico; pues la animación que se advierte en su comienzo, es simpático preludio de un final encantador.

Agradecemos mucho la invitación que hemos recibido de su galante Comisión Directiva.

Centro Coruñés. — Esta noche, como ya hemos anunciado, inaugura sus fiestas del reinado de Momo, este floreciente Centro. La animación que reina entre sus asociados para este primer baile hace suponer que resultará espléndido.

La juventud se prepara a entregarse en brazos de Terpsícore con franco espíritu de alegría, y sabemos de muchas lindas muchachas que lucirán caprichosos disfraces.

Circulo Lucense. — Anoche celebró su primer baile de máscaras en el local social, esta floreciente sociedad.

Escribimos estas líneas a la ligera porqué va a entrar en máquina el número; pero sabemos que entran en el salón muchas niñas y muy bonitas, algunas de ellas disfrazadas con caprichosos trajes. La fiesta resultará, sin duda alguna muy animada. Mañana lunes, día 19 y el sábado 24 se repetirán estos agradables bailes nocturnos, y esta tarde, el martes 20 y el domingo 25, habrá grandiosos matinés.

Club Español. — Mañana lunes celebra esta aristocrática sociedad un magnífico baile de máscaras en sus espléndidos salones.

Entre la gente distinguida de la sociedad montevideana, reina inusitado entusiasmo para asistir a esta fiesta.

Juventud Española. — Muy animada resultó la agradable tertulia que esta simpática sociedad celebró anoche en los amplios salones del Centro Asturiano. Muchos mascaritas con lindos trajes y muchas niñas de singular palmito.

El elemento joven a quien dimos en llamar el sexo feo, aprovechóse de la fiesta disfrutando de lo lindo, esperando con verdadero entusiasmo las venideras.

Mil parabienes a la Comisión organizadora que nos ha invitado, y especialmente al Presidente Sr. Iglesias, que con su acostumbrada gentileza hizo los honores a la concurrencia que no cabía en el salón.

Submarino Peral. — Con el baile de ayer inauguró esta sociedad sus fiestas de carnaval; y si todas resultan tan animadas, no dudamos en asegurar, que el *Submarino Peral* habrá llevado a cabo el más completo y pintoresco programa de las presentes fiestas de carnaval.

Centro Asturiano. — Esta entusiasta sociedad celebrará dos grandes tertulias los días 19 y 24.

Dadas las condiciones de su gran salón y el entusiasmo que reina entre los socios serán espléndidas dichas reuniones.

Orfeón Español. — Esta noche celebra su primer baile de máscaras en el Victoria Hall. El entusiasmo que reina entre los asociados garantiza el éxito de tan hermosa fiesta con la que inaugura la temporada carnavalesca la filarmónica sociedad.

DE ESPAÑA

Últimas noticias

El invierno que este año tiene una horrible crudez va dejando tristes huellas de su paso.

Las torrenciales lluvias de estos días desbordaron el río Guadiana inundandos a Badajos y a otros pueblos de la provincia

Los daños son grandiosísimos.

También el Guadalquivir aumentó considerablemente; sus aguas inundaron el barrio de Triana en Sevilla.

En Cádiz un temporal violentísimo, destruyó una extensión grande de murallas.

Sigue La Cierva haciendo haciendo en sus discursos gran oposición al gobierno de Romamones, especialmente a los proyectos de Alba.

El último discurso de Gasset ha causado excelente impresión. Créese que se aprobará su proyecto de ferrocarriles secundarios.

Con respecto al conflicto europeo, España está donde estaba, guardando siempre una honrada neutralidad de la que nadie le hará salir.

De teatros

Juarez terminó en el Urquiza su temporada de no muy positivos resultados y la compañía que debutó en el 18 de Julio dejó de funcionar, haciéndose cargo sin duda, de que el sol chorrea plomo derretido, y que no siendo en la playa con agua al cuello, no es posible la vida ahora en esta simpática ciudad.

— El Solís abrirá sus puertas al arte el 10 de Marzo, con Salvat, y en el mismo mes debutará en el 18 una compañía de zarzuela española organizada por Ferrer y en la que figurará la Pastor, tiple de gran renombre y mujer muy hermosa.

Por ahora, que nosotros sepamos, es la única perspectiva teatral que se nos ofrece para el otoño.

Pepe.

LOS MIÑORANOS EN MONTEVIDEO

Hijos de Morgadanes (Gondomar) en fiesta íntima con nuestro Director

LA MUSA DE UN VAGO

De un escritor inglés:

«La casualidad me llevó a un tribunal donde suelen desarrollarse escenas y aún dramas curiosísimos.

Entre lo primero que sorprende mi vista es un joven que ocupa el banco de los acusados.

De rostro muy pálido, cabellera flotante, mirada soñadora y traje descuidadísimo escuchaba sonriendo la acusación que se le hacía de haber sido sorprendido a las dos de la mañana escupiendo en la fuente del Parque... y viendo con placer inefable los círculos que se formaban en el agua.

El presidente del Tribunal le miró con curiosidad y le dijo:

—¿Qué hacéis a las dos de la mañana en el Parque?

El, oyendo ésto suspiró, se puso una mano en el corazón y contestó con acento melodramático.

— Del bello Parque en la parlera fuente con placer escupía... viendo correr el agua indiferente...

— Acusado — interrumpió el presidente, se os habla en prosa y se desea saber que oficio tenéis.

Contestó el acusado:

— Soy un átomo errante en el espacio,

las calles del país son mi palacio y en alas de mi...

— Acusado, no se desea saber si sois o no un átomo, sino si es cierto que sois un vago.

El acusado se puso de rodillas y levantando la mano contestó:

— ¡Musa de la verdad!

Di con acento
que resuene en el viento
al implacable juez...

El público lanzó una estrepitosa carcajada y el acusado fué absuelto por haber probado que era poeta romántico y vago por añadidura».

Cocina de "Tierra Gallega"

PARA LOS CARNAVALES

Hojas de Limón

¡Vaya una cosa! dirán despreciativamente los profanos. *¡Hojas de limón!* Con irse al árbol y agarrarlas, asunto concluído. Pero, ¿Quién come eso? Este *Picadillo* está demente o ebrio. Nos quiere hacer herborizar.

Algunos más indignados contra mí se preguntarán.

Pero, por quién nos ha tomado éste? Hojas de limón. Que las coma él, si quiere *etc. etc.*

Pero vosotras, simpáticas aficionadas al sublime arte del fogón, habréis descubierto bajo este título un delicado postre con que las gentes conocedoras, endulzan su paladar y confortan su estómago como preparándolo para resistir el rudo golpe que le espera una vez arrinconadas las caretas y recogidos en alcanforadas cajas los capuchones.

Por reformas y ensanche

LIQUIDAMOS con un 50 % de rebaja

Trajes de casimires ingleses, corte elegante, gran variedad de gustos a $ 4.90
Pantalones fantasía, muy durables, a . . . . . » 1.90
Trajes de brin de hilo, a. . . . . » 3.50
Trajes de niño en casimires ingleses, diversos modelos, a . . . . . » 2.90

CASA CANTALUPO

18 de Julio esq. Daymán. Montevideo.

Pero no pensemos en cosas tristes, que de vigilias y abstinencias nos queda tiempo todavía para hablar.

Las hojas de limón, son propias para ser gustadas en estos días de *Carnestolendas*.

Y lo natural es que ustedes deseen saber como se preparan las dichas hojas de limón, ¿no es esto? Pues bien; desleid medio kilo de harina en medio litro de leche y cuando forme pasta homogénea mezcladle doce huevos batidos.

Recortad la hoja de limón y mojadla en la pasta, de modo que se bañe algo más de la mitad.

Freídlas luego en manteca de vacas; y cuando esté dorada retiradla de la sartén y extraedle la hoja.

Ya en la fuente polvoreadlas con azucar pulverizado.

Cada hoja no puede *funcionar* más de una vez.

Picadillo.

Avisos gratis

Para los paisanos sin trabajo

En esta sección publicaremos durante un mes, los nombres de los paisanos que busquen colocación. Para ello tienen que personarse a nuestro Administrador, y suministrarle todos los datos.

Dos jóvenes de 18 y 21 años de edad, desean colocarse de mozos de hotel o café.

Mozo de 28 años se ofrece para peón, mucamo u otra cualquier ocupación honrada.

Comercio Joven de 23 años quiere trabajar en tienda u otra ocupación similar.

Contador mercantil Se ofrece un joven con excelentes referencias, que posee conocimientos prácticos de contabilidad y comercio.

PASATIEMPOS

1

ADICIÓN

Una letra consonante
empiezo por presentar,
que añadiendole otra letra
un pronombre encontrarás,
con otra letra agregada
una cifra te saldrá,
si prosigues la adición
dos notas puedes hallar,
y siguiendo de igual modo
verás una gran ciudad,
y al fin poniendo otra letra,
un ave aparecerá.

PERUCHO.

2

Geroglífico

VEO CINTURA NOTA DISPUTA
AVE VOCAL NOTA

(La solución es una frase gallega).

XAN D'A EIRA.

3

ESCALA VOCAL

¿Cual es la A más guerrera?
¿Y la E mas decimal?
¿Y la I más brillante?
¿Y la O más instruida?
Y la U mas delincuente?

GALICIANO.

4

FRASE HECHA

D R D
DON

AFICIONADO.

Soluciones del número anterior

1. Batata; 2. Intereses creados; 3. Fa-Pilla, Pe-Oaza, Pi-Rita, Po-Lenta, Pu-Ente; 4. Pescado salado.

NOTA—Se admiten colaboraciones y se le hará un modesto regalo a quien envie más soluciones

"Tierra Gallega"

viene a estrechar los vínculos de amor y solidaridad entre los gallegos de Montevideo.

Sea Vd. suscriptor de "Tierra Gallega".

REMINISCENCIA

Crepusculiza el sol en la colina
poblando de visiones el jardín
y una suave armonía vespertina
rumorea el «Nocturno de Chopin»

Titilan en la bóveda opalina
los astros luminosos del confín,
y en las frondas del parque, peregrina
un hálito fragante de jazmín.

Me adormece la paz y mi neurosis
tiene un dulce paréntesis de ignosis
en honda y melancólica añoranza.

Canta el silencio su canción y siento
en la calmosa orquestación del viento
el acorde triunfal de una esperanza ..

Manuel E. Ortega.

SENRA, PIQUÉ

(ANTES PALMA & SENRA)

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1876

Importaciòu de tejidos. Mercería y Confecciones de todas clases. Artículos de punto para hombres, señoras y niños.

Unicos importadores de la acreditada «Brasiliana» marca **Gorro Frigio**

CASA DE VENTAS — RINCÓN, 633. — Escritorio: RINCÓN, 670

Montevideo.

Agua Mondariz

Fuentes Gándara y Troncoso

Unicos importadores

Mateo Brunet y Cía.

URUGUAY 940

Extracto de Malta

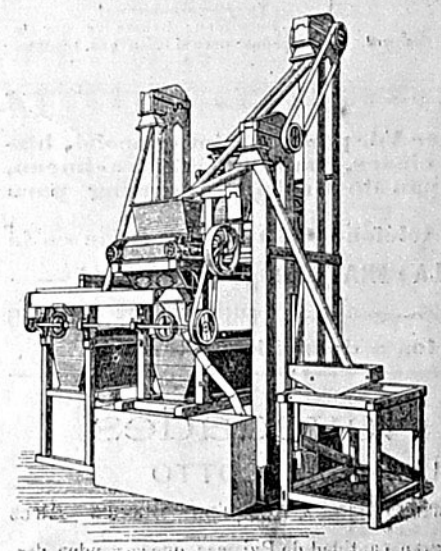
URUGUAYA

Elaborado por la

CERVECERIA URUGUAYA

MONTEVIDEO

MOLINOS HARINEROS ECONOMICOS



"EUREKA"

á cilindros

No compre la harina de molinos lejanos, recargando su precio con fletes.

Fabríquela en el mismo punto en el que se produce el trigo!

Pida detalles á sus únicos introductores:

GROSCURTH Y Cía

Rio Negro 1669, entre Orillas del Plata y Migueleté

MESA REVUELTA

Epigramas

Al circo fué a ver las riñas
de gallos cierto curioso;
allí a varios señoritos
armaron bronca unos golfos,
y a más de riñas de gallos
hubo «carreras de pollos».

Cásate, y tendrás mujer,
si es bonita, que guardar;
si es fea, que aborrecer;
si es rica, que contentar;
si es pobre, que mantener.

Triste y mudo el cementerio
a orar y llorar convida,
allí concluye el misterio
del alma, que llaman vida.

— Pero, Luisito, estás loco
sin duda. ¿Cómo discurres
darle terrones de azúcar
a ese cerdo que te gruñe?
— Es porque vengo pensando
que si el cerdo los engulle,
a cambio de mis terrones
me dará jamón en dulce.

Este nicho sepulcral
cierto general encierra
que nunca estuvo en la guerra.
No sé si esto es general.

Amorosa

Siempre que nos enfadamos
y hacer las paces dispones,
cuando uno y otro empezamos
a darnos explicaciones,
tanto queremos hacer
por demostrar nuestro amor,
¡que no es posible saber
quién miente más y mejor!

Alberto Casanova.

Chistes

Entre suegro y yerno:
— Usted me ha engañado — dice el suegro. — No tiene usted un cuarto, y al pedirme la mano de mi hija me dijo usted que tenía una posición desahogada y que salía usted por unos diez duros al día.
— Y no le engañé a usted. Todos los días salgo por ellos; pero no los encuentro.

—¿Qué opina usted del duelo?
— Que yo solo me batiría a pistola y a tres pasos.
— ¡Hombre, no encontraría usted padrinos!
— Pues por eso precisamente.

Entre amigos:
Uno de ellos, gorrón impenitente, ve al otro sacar un magnífico habano del bolsillo.
— ¿Te quedan más? — le pregunta en tono de petición.
— No; me quedan menos.

Entre diputados:
— Pero, hombre, ¿cómo pretendes ser orador si ni siquiera sabes hablar en castellano?
— Y eso ¿qué importa? ¡Tampoco sabía Demóstenes hablar en castellano, y me parece que era un buen orador!

Memoria y egoismo:
— Eres muy malo, Carlitos. Te has comido todo el pastel sin acordarte de tu hermano.
— No es verdad. Por eso que me acordaba me lo he comido de prisa, antes de que tú vinieras.

En la playa:
Papá, ¡yo quiero bañarme!
— No hijo mío, que te puedes ahogar.
— ¡Yo quiero bañarme!
— Ya he dicho que no.
— ¡Yo quiero bañarme!
— Pues bien; báñate ya que te empeñas; pero si te ahogas, te mato.

Si quiere comer Vd. pan superior especial, bizcochos de todas clases, pan dulce extra-bueno, galleta marina, pan de Graham y grising para enfermos.
Llame por el teléfono 669 Aguada, que es la
—PANADERIA LA FRATERNIDAD URUGUAYA—
DE ANTONIO CHAO. CALLE MIGUELETE 1615 Á 1619
Nota: Repartos a domicilio todo el dia

Las Novedades
de JUAN MARABOTTO
Calle de Juan Carlos Gomez, esquina Buenos Aires
Ha recibido una gran cantidad de Pyjamas, que se venden desde $ 2.20 hasta otros precios de las mejores clases.

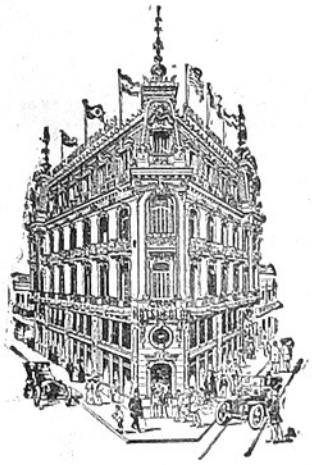
Gallegos:
Tomad el café y el vermouth en el
Tupí Nambá
de Francisco San Román

Primer Almacen Nueva España
DE **Domingo Márquez**
Surtido general y selecto—Servicio a domicilio
DURAZNO 1045 - 1049 esq. RIO NEGRO 1101

El tabaco habano fragante y agradable de Vuelta Abajo es el empleado en los
CIGARRILLOS **N**
Emboquillados de lujo

Gafé, Bar y Rotiserie "Londres"
Casa especial en minutas a todas horas. Servicio a la carte.
Prado y Toyos
Se sirven Lunchs. Se atienden pedidos para la ciudad y campaña
Precios módicos. - Calle Río Negro 1698 esq. Miguelete 1050
Frente a la Estación del F. C. C. del U. Teléfono La Uruguaya 1832 Central

WISKY DEWAR



Gran Hotel COLON
(PALACIO GANDÒS)
El más moderno de Montevideo. Lujosas instalaciones. Ascensores eléctricos. Departamentos para novios. Situación inmejorable con todas las líneas de tranvías á su puerta.
Calle Rincón esquina B. Mitre
MONTEVIDEO

EXTRACTO DE MALTA
MONTEVIDEANA
SIN ALCOHOL
Pídase en todas las confiterías, cafés, farmacias y almacenes

Carmen Ruibal

PROFESORA DE CORTE SISTEMA MENDIA

Canelones, 837

Fume usted los exquisitos

Cigarrillos MONTEVIDEO

son los mejores

Hipólito García

Importador de los mejores, más selectos y aromáticos vinos y licores finísimos

CIGARRILLOS HABANOS

Comestibles especiales. Unico agente del famoso vino sin rival

Whisky Buchanan "White & Black Redseal"

CERRITO, 419. MONTEVIDEO.

Portella, Sexto & Cia.

CAFÉ Y TABACOS EN GENERAL

IMPORTACIÓN = = = = = EXPORTACIÓN

TELEGRAMAS: PORTELLA

Calle FLORIDA 1416 — — — — — — MONTEVIDEO

THE ENGLAND

ARTICULOS PARA HOMBRES

Gamisas — Corbatas — Ropa interior — Perfumería fina

Sombreros STETSON - HENRY HAT

Unicos agentes de los sombreros LINCOLN BERNETT y Cía. de Londres

Artículos de viaje

Trajes para Sport y Montar

Sección Sastrería

Francisco L. Cabrera

685 - SARANDÍ - 687

MONTEVIDEO

Manuel B. Comesaña

BALANCEADOR Y REMATADOR PUBLICO

ITUZAINGÓ 1467 (Palacio Braceras)

PROVISION BUENOS AIRES

DE BENJAMIN PIÑEIRO

ESPECIALIDAD EN ARTÍCULOS ESPAÑOLES

Recibidos directamente por la casa

Iluzaingó 1301, esq. Buenos Aires

MONTEVIDEO

LA LUCENSE FÁBRICA DE CAMISAS : : : : : : : : : CUELLOS Y PUÑOS

de JOSE LOSADA

Se hacen calzoncillos, camisas y cuellos a la medida

La casa recibe directamente los artículos del extranjero

Avda. 18 de Julio, 1208 — Teléf. La Uruguaya, 463 (Cordón)

Barraca Paraná

DE

RAUL TERRA

Artículos de construcción y para alambrados

Unico importador del Pino blanco de Paraná, insuperable para construcción de galpones

Calle Orillas del Plata, N.o 907. Montevideo.

GRANJA GAMPOMAR

Cosecha del mejor

Vino nacional, tipo

BARBERA

Escritorio: Agraciada núm. 2601

Teléf. Uruguaya 711. (Aguada).

Bodegas = Cuchilla Pereyra = Montevideo

FOLLETIN DE 'TIERRA GALLEGA'

2

Gente de mar

DRAMA EN UN ACTO Y EN VERSO

original de

José María Barreiro

¿que haces con desesperarte?...
deja a un lado el sentimiento
y ve pensando el momento
de que puedas desquitarte.

(*transición*)

Hoy viene.

REMEDIOS

(*con extrañeza*)

¿Quién?

ANTONIA

(*con mucha intención*)

Don Ramón.

REMEDIOS

(*apenada*)

A cobrar el alquiler,
son tres meses.

ANTONIA

Bien, mujer...

REMEDIOS

¡Dios mío que situación!

ANTONIA

Vamos, no tendrás dinero.

REMEDIOS

Cuando el mar su fruto niega
nadie sabe como llega
a su casa el marinero.

ANTONIA

Y si uno tuerce el camino
para entrar en casa extraña
llevando el pan con que engaña
a su mujer...

REMEDIOS

Desatino,
ni lo creo, ni es verdad,
es una calumnia....

ANTONIA

No,
Remedios, lo he visto yo,
te hablo con sinceridad.

REMEDIOS

(*Levantándose*)

El nombre de esa mujer.

ANTONIA

No lo digo, es un secreto.

REMEDIOS

Lo calla usted por respeto?

ANTONIA

No, hija mía, por deber.
Aprendí del confesor
y el mundo me lo ha enseñado
que si se dice el pecado
no se nombra el pecador.

REMEDIOS

Pues yo aprendí por mi mal
que de la conciencia el grito
nos enseña en el delito
la pena del criminal.

(*Coge un mantón y se lo echa sobre los hombros*)

ANTONIA

A donde vas?

REMEDIOS

(*Desesperada*)

Qué se yo,
donde me lleve el destino,
a encontrar en mi camino
la mujer que me ofendió.
A luchar con la pasión
del hombre que mi alma adora,
a buscar a esa traidora
y a arrancarle el corazón. (Vase.)

ANTONIA

(*Llamándola*)

Remedios! (Va ciega de ira)

EL VERMOUTH
OYAMA
ES EL MEJOR
Fernando Parrabère.

Fábrica de Alpargatas
— DE —
Higinio López
LIMA núm. 1336
Teléf. Uruguaya, 724 (Aguada)

La Vieja Ciudadela
CERVECERIA AL AIRE LIBRE
Gran Chopp a 5 centésimos
Pan relleno » 5 »
Bartolomé Mitre frente al Solis

Bebed "SIDRA ALTAMIRA"
FUMAD CIGARRILLOS 20
Marcelino Vázquez. Montevideo

JUGO DE UVA
TRAPICHE
Pidase en todas partes

Sastrería LA REGENTE
de GATO Y GARCIA
Especialidad en trajes sobre medidas
Casimiros Ingleses y franceses
Prontitud, esmero y precios módicos
CALLE RIO NEGRO N.o 1683
Entre Miguelete y Orillas del Plata
Teléf. La Uruguaya, 485. Central.

Gran Cognac
CENTENARIO
UNICO
Exíjalo en todas partes.

LA NUEVA ESTRELLA
Festonería y Puntillería
DE MACADAR Y SAADIA
Gran surtido en puntillas de Camariñas. Casa especial en ropa blanca y lencería en general. Nuestros artículos son importados especialmente para la casa y no admiten competencia.
La casa no tiene sucursal
Avenida 18 de Julio, 1077 MONTEVIDEO
Teléfono: La Uruguaya, 775 Central

La Mascota
EMPORIO DE CAFÉS Y TÉS
BERTHET Y DASSORI
COLONIA 1540. - MONTEVIDEO

MARCA REGISTRADA

PROVISION
GONFORT
de Martínez Hnos.
Uva de Mendoza y frutas surtidas a precios reducidos.
Misiones 1424

GRAN PUNTILLERIA DEL AGUILA
Señora: si quiere comprar barato puntillas, festones y confecciones en general, visite esta casa.
18 DE JULIO 1093
Al lado del Cambio Galicia

MONTEVIDEO
J. C. Gómez 1315/21
RUE DUNKERQUE 84
Casa en Paris
Paris-Bébés
MIRA HERMANOS
Montevideo
GRAN CASA ESPECIAL EN MODAS Y NOVEDADES PARA NIÑAS, NIÑOS Y BEBÉS
Teléfono: 621 Central «La Uruguaya»
AJUARES COMPLETOS PARA RECIÉN NACIDOS
CUNAS, CAMAS, COCHECITOS BAÑOS Y ACCESORIOS

Caja de Prestamos sobre alhajas
Gran stock en alhajas de ocasión
Cambio ARANA Hnos.
JUAN CARLOS GOMEZ 1303

Nicolás L. Minetti
Vermouth SOLÉ superior a todos los Vermouths.
Rey de los Vermouths
LIBRES 1721. MONTEVIDEO

Fabrica Nacional de Guantes
Medalla de oro en la Exposición Panamá (Pacifico)
Especialidad en guantes, abanicos y horquillas
Bartolomé Mitre número 1329

(*En la puerta*)
Oye, mujer; (ay! me aflige...)
(*Gritando*)
Si es mentira lo que dije.

EL CIEGO

(*Saliendo de la izquierda*)
Ya lo sé yo que es mentira.

ESCENA II

ANTONIA Y EL CIEGO

ANTONIA

(*Muy turbada*) (El Ciego).

EL CIEGO

Aun no te marches,
tengo que hablarte, un momento.

ANTONIA

Si habrá...) bien, y qué me quieres?

EL CIEGO

Vas a saber lo que quiero.
Aunque la luz de los ojos
le plugo quitarme al cielo
me dejó libre el oído
para escuchar.

ANTONIA

Pues me alegro.

EL CIEGO

De que esté ciego, podrá,
mas de oirte, no lo creo.

ANTONIA

Me vás a echar un sermón?

EL CIEGO

Voy a dirigirte un ruego:
que no vuelvas a esta casa
mientras viva en ella, el viejo
que la honra con sus canas
y defiende con su cuerpo.
Que no vuelva a cobijarte
este carcomido techo
donde se encierra el cariño
la santidad y el respeto;
nido de amores y dichas,
de honradez sagrado templo,
en cuyo altar se arrodilla
la mujer de un marinero.

ANTONIA

Como estamos en cuaresma
el sermón me viene al pelo.

EL CIEGO

Mejor fuera que en la iglesia
cumplieses bien el precepto.
Tú eres de la hueste hipócrita
que contrita besa el suelo
y que en él vierte la baba
de sus instintos perversos.
De las que pasan la vida
dándose golpes de pecho
y que desnudan al prójimo
entre calumnias y rezos
Tú difamando a mi hijo
has traido aquí un infierno
con una intención, Antonia,
que al pensarlo me estremezco.

ANTONIA

Yo dije, lo que es verdad,
lo que dice todo el pueblo.

EL CIEGO

Miente el pueblo, mientes tú,
miente el universo entero.
Reptil venenoso, dí;
que pretendes tú con eso?
Turbar la paz en que viven
los seres que yo más quiero;
desatar un lazo santo
que quiso anudar el cielo
y empujar a una mujer
a revolcarse en el cieno.
Ese es tu plan de campaña
fraguado con víl secreto;
mas, cuenta, que en la batalla
has de lvchar con un ciego.

ANTONIA

e desafías, verdad?
pues queda aceptado el reto,
y veremos en la lucha
quien del triunfo lleva el premio.

EL CIEGO

(*Buscándola a tientas*)
Oh malvada! dónde estás?

Casa Camaño

PLANCHADOS Y ARREGLOS DE ROPA

ZABALA 1514. — MONTEVIDEO.

"SOLIÑO HOME"

SAN JOSE 808 esq. á FLORIDA

Espléndidas piezas con vistas a la calle.
Comida inmejorable. Trato excelente.

Se sirven viandas

LONDON - PARIS

18 DE JULIO ESQ. RIO NEGRO

TIENDA DE TODO

Para SEÑORAS - HOMBRES

NIÑAS - NIÑOS Y BEBES

Greifenberg Hermanos

Pintores de letras, Escudos, Dorados, Affiches, Monogramas, Transparentes. Taller especial en letras de oro sobre cristales.

SORIANO, 923 MONTEVIDEO

Café y Confiteria SATURNO

DE RELA Y RIERA

Paraguay 1370 al 72. Plaza de la Libertad

Bodega "IDA" de Angel Salvo

PANTANOSO

El vino nacional marca COCINERO

GARANTIDO NATURAL — ES EL MAS CARO PERO EL MEJOR

Para pedidos dirigirse Teléfono Montevideo, 465 - (Paso)

Almacen LA FLOR DE UN DIA

DE Manuel Martinez Rodriguez

Surtido general de artículos españoles recibidos directamente por la casa

Bartolomé Mitre 1150 esquina Camacuá

MONTEVIDEO

Diaz y Lezama

BALANCEADORES

Se encargan de balances, inventarios, tasaciones, liquidaciones tramitación de sucesiones.

PRECIOS MODICOS

Rio Branco 1377 Montevideo.

Juan Rodríguez López

Contador Público - Perito Mercantil

Organización de contabilidades - Compulsa y revisión de libres balances e inventarios - Constitución, disolución y liquidación de sociedades civiles y comerciales - Registro de marcas de fábrica, y de patentes de invención - Sucesiones.

Calle Uruguay núm. 1118. - Montevideo.

PABLO FERNANDO

BRAGUEROS

Aplicados por un verdadero ortopédico

Desde Ps. 1.20 en adelante

La casa que vende más bragueros en el Uruguay.

675 - SARANDI - 681

ESPAÑOLES

Consumid siempre artículos de nuestra tierra así engrandeceréis el comercio de vuestra patria Exigid á vuestro proveedor el famoso

ACEITE ESPAÑOL MARCA "LIBERTAD"

Es lo mejor de lo mejo

PESQUERA & Cia. UNICOS IMPORTADORES

Pidan "Horchata de Chufas" y "Refrescos Superfinos"

"FORTUNY"

SON LOS MEJORES

Propietario ESTEBAN FORTUNY

JUSTICIA 2237 Teléfono: La Uruguaya 679. Aguada

FIDELERIA "LA MARINA" de Abelardo Pereira y Hos.

La casa especial en Tallarines y Ravioles elaborados á mano

Se atienden pedidos Esmero y prontitud en el servicio. Nota: La casa tiene un buen surtido de fideos de las mejores fábricas montevideanas.

Se llevan á domicilio. Ventas por mayor y menor

PEREZ CASTELLANOS, 55. (Entre Piedras y Cerrito)

Aguas naturales de San Hilario CATALUÑA

INFALIBLES CONTRA EL MAL DE PIEDRA

Premiadas en cuantas exposiciones se han presentado

NIZA, PARIS, FRANCFORT, MADRID, BARCELONA, etc., etc

Las mejores aguas conocidas para los enfermos de LITIASIS URICA (Mal de Piedras) COLELITIASIS (cálculos del hígado), gota, anemia, clorosis, infartos del hígado, diabetes, paludismo, disentería crónica, hidropesía, dispepsia, gastralgia, etc., etc

Unicos Receptores: PLA, GIBERNAU & Cía. - Sarandi, 364

Restaurant "El Canario"

SUAREZ y GONZALEZ

Servicio a la Carte - Cenas a la minuta - Banquetes - Comedores reservados

ABIERTO DIA Y NOCHE

1100 - CALLE COLONIA - 1100, esq. Paraguay 1393-99. Montevideo

Teléfono: - LA URUGUAYA - 2050 (Central).

CARDEZO Y LORENZO

TELEFONO LA URUGUAYA 354. (AGUADA)

"Tres Picos". "La Flor" y "Ameral" Marcas registradas

Vinos de Oporto y Jerez, Aguardiente de «Cazalla de la Sierra» Gran Amaro «Ameral» (superior á todos los amaros). Jarabes y licores en general.

GUAVIYU 2246. MONTEVIDEO.

IMPORTANTE

Oportunidad como la que ofrece

LA VENCEDORA

Es conveniente aprovecharla

LAS BUENAS COMPRAS ES BASE DE FORTUNA

Visite hoy mismo sus Exposiciones de Muebles y Tapicería en general

1124-Calle Uruguay-1128 ó Avenida Gral. Flores 2561 al 2565

Modesto Rodríguez & C.a

Solicítese Catálogo y presupuestos que será debidamente atendido.

Fábrica de Gorsés y Gamisas

A ELECTRO-MOTOR

LA AMERICANA Y EL FARO

MARCAS REGISTRADAS

Juan Rodríguez Rial & Ca.

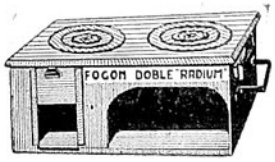
Medalla de oro: Exposición de Madrid 1907

VENTAS POR MAYOR

Télefono La Uruguaya, 1753 (Central)

1120 - Calle Uruguay - 1122

MONTEVIDEO



NOVEDAD!!

FOGÒN DOBLE

«RADIUM»

FÁCIL DE TRASPORTAR

El fogón doble «RADIUM» hace el servicio de una cocina de dobles dimensiones, economizando un 50 °|₀ de combustible.

Ferreteria "RADIUM", Juncal 1438 esq. Paraná

Surtido completo de menages para familias - - - - - - - - - - - - Aparatos especiales para cocina y comedor

PAISANOS:

No useis en vuestras comidas otro aceite que el puro de oliva